स

910/E

08836

ISLAMIC REPUBLIC OF MAURITANIA

Honor — Fraternity — Justice

Ministry of Economy and Finance

Directorate of Studies and Programming



RAMS PROJECT

Rural Assessment and Manpower Surveys

STUDIES IN SOCIAL CHANGE

THE EVOLUTION OF MODES OF ACCUMULATION
AND SOCIAL CHANGE IN MAURITANIA

AS 8-4



Financed by the U.S. Agency for International Development (USAID)

With the cooperation of:

Checchi and Company, Washington, D.C. 20036 Louis Berger International, Inc., East Orange, New Jersey 07019 Action Programs International, Santa Monica, California 90406



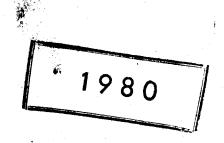
R A M S Sociological Unit



SEPTEMBER 1980

STUDIES IN SOCIAL CHANGE

THE EYOLUTION OF MODES OF ACCUMULATION AND SOCIAL CHANGE
IN MAURITANIA



CONTENTS

	1456
ార్లు కొన్నారు. - ఇంకారు	Const of 1
The Evolution of Modes of Accumulation and Social Change in Mauritania	4.3 P. J. C.
1 Constitution and Evolution of Market Mechanisms:	
A Sociological Analysis	
Sociological Analysis	3
1.1 - The Establishment of Market Relationships and	A The second of
Commercial Networks in the 1011 of	14 1 () A. () () () () () () () () () (
	of with 30 miles
Colonial Pariod	
AN A	of and the same
1.2.1 - The Creation and Evolution of the Livestock Market	et sette
1.2.2 - The Establishment of a Food Market: Myth or	no land
Reality!	
1.2.3 - The Evolution of Market Mechanisms from the	Spatis present the second
every design and the food Crisis	23 × 100
1.2.4 The 1973 Food Crisis and the Transformation	and the second of the second
ex market mechanisms of the state of the sta	30
1.3 - The Evolution of Commercial and Financial	wastergrown in A.A.
OTICHIES	
1.3.1 - The Colonial Period who was a second to see the second of the se	3 L
1.3.1 - The Colonial Period	37
	rado ja
- 1987年 - 19	/, 2
1.3.3 - The Recent Development of Commercial Capitalism	
and state intervention	13 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18
	34
ි පුරුණික සම්බන්ධ කිරීම සම්බන්ධ විශ්ය සම්බන්ධ ප්රතිශේෂ සම්බන්ධ ප්රතිශේෂ සම්බන්ධ සම්බන්ධ සම්බන්ධ සම්බන්ධ සම්බන් ප්රතිශ්ය සම්බන්ධ සම්බන්	3 / Type d
2 The Evolution of Modes of Accumulation and B	· .
of Economic and Social Differentiation	With the second
	62
2.1 - Mercantile and Non-Mercantile Accumulation in Pre-	
colonial Mauritanian Society	63
	0.5

$m(C_{I})^{A}$	
	<u>Page</u>
2.1.1 - Work, Modes of Accumulation, and their Representations in Moorish Society	63
2.1.2 - Work, Modes of Accumulation, and their Representations in Black African Societies	69
2.2 - The Evolution of Modes of Accumulation in the Colonial Period	73
2.2.1 - The Nature and Goals of the Colonial System of Exploitation	74
2.2.2 - The Nature of Market Modes of Accumulation and the Effects of their Development	82
2.3 - Creation and Evolution of a Social Category of Traders	93
2.3.1 - Consequences of the 1942-1946 Crisis	93
2.3.2 - Origins of the New Social Category	98
2.3.3 - The Growth of the Traders' Economic, Social and Political Functions	102
2.4 - Conclusion: Present Trends	105
2.4.1 - Private Investment Capacity in the Modern Sector	106
2.4.2 - National Private Investment Capacity in the Rural Sector	108
2.4.3 - To What Extent does the Development of Market Accumulation and Relationships Generate Social Tensions and Conflicts?	.ar _{pr} 111
Bibliography	113

er i samen i s

TABLES

	<u>P</u>	AGE
TABLE 1 - CERE	EAL PRICES, 1906 - 1930	17
	EAL PRICE DROP, 1931-1940	20
TABLE 3 - MILI		20
TABLE 4 - CERI	EAL PRICES, 1949-1975	22
TABLE 5 - PRIC	CE CHANGES, 1906-1973	24
(Sh	ESTOCK AND CEREAL PRICE EQUIVALENCIES eep and Cattle Valued in Terms of kilos Millet)	25
TABLE 7 - LIV	ESTOCK, MILLET AND SUGAR PRICE EQUIVA- CIES (in Terms of Number of Sugar Loaves)	27
TABLE 8 - RIC	E IMPORTS IN MAURITANIA	30
TABLE 9 - PRI	CE CHANGES, 1970-1980 (UM)	35
רסים	TEMENT OF LOANS ADVANCED BY THE BMD M ITS ORIGIN TO 31 DECEMBER, 1973 (in lions of UM)	55
ਹੜਾਹ	SOLIDATED BANK STATEMENT : CREDITS AND POSITS OF PRIVATE INDIVIDUALS AND ENTERPRISES MILLIONS OF UM)	56
TABLE 12- BA	NK CREDIT CATEGORIES, 1964-1978 (in Millions UM)	60
TABLE 13- CAS	SH INCOMES	84
ΤΑΒΙ.Ε 14- CAS	SH EXPENDITURES	85

THE EVOLUTION OF MODES OF ACCUMULATION AND SOCIAL CHANGE

IN MAURITANIA

In order to complete the analysis of social change in Mauritania, it seemed imperative to us that we examine the recent evalution of modes of accumulation. Such a study would be complementary to those on changes in the pastoralist sector and the development of the migratory phenomenon on its multiple froms: sedentarization, urbanization, international migrations, etc.

To start with, let us make clear our definition of this technical term, so seldom encountered in everyday discourse. In every society, work and its products take specific social forms. In the market economy which in modern times has been ramified throughout the world, this specific social form is the market commodity. The social form labor takes is wage labor. And the social form taken by the products of labor is tapital. It was therefore important to examine the social forms of labor and the accumulation of products in Mauritania before the colonial period, when market forms became generalized. We have in part accomplished the analysis of labor and its evolution in our two sociological reports on animal husbandry and farming. We now proceed to round off this analysis with a systematic examination of modes of accumulation. Let us add that there was a whole series of reasons why we decided to devote special attention to the evolution of modes of accumulation.

First, there was a historical reason: in this part of Africa, criss-crossed by the great caravan trails in the past, and coming under the influence of European merchant capitalism as early as the 16th century, market modes of accumulation have a long history.

Secondly, there was an economic reason: on account of certain factors to be spelled out below, during the colonial period market forms of accumulation on the local scene developed outside the system of production. And this encouraged the growth of a market sector relatively independent of the productive process. The most

by the fact that Moors have come to specialize in trade, and have spread diaspora fashion over all Africa.

Thirdly, there was a socio-political reason: the traders, and more generally the social group which organizes and monopolizes this market form of accumulation plays a major part in the processes of social change.

Our study will comprise two distinct sections:

In the first section we shall go over the conditions under which this market sector was constituted, as well as the development of market mechanisms. This phenomenon per se is an economic phenomenon, but our analysis of it will stress the sociological aspect. In other words, our primary aim will be to lay bare the social mechanisms involved, such as the relationships between producers and traders, between the local system and the colonial system, etc. At any rate a strictly economic analysis capable of establishing laws governing the market place would be rather difficult to accomplish if only because available quantified data are so scarce and available statistical information is so vague.

In the second section we shall gauge the extent to which new forms of economic and social differentiation became established on the basis of these market relationships. In particular, we shall examine the ways in which these new social relationships dominate, transcend, or suppress previous modes of accumulation and social differentiation. (In this connection it may be worthwhile to point out that all of Mauritania's societies have traditionally featured marked social stratification and lopsided modes of accumulation, chiefly as a consequence of slavery). Our examination will lead into a study of the role these new merchant groups play in Mauritanian society today.

wrte a lacture to be spelled our below, declor the colorial pertod warks a lams of consuming our all the local flams develoned anxido end spaint of projections deal city sociamend the growth of anchor

- कराता । प्रामिक्ट के प्रकार प्रकार प्रकार के किया है। के किया के किया के किया के किया के किया के किया है। अप

Tribute pur pro de la la la la garaga 1. - CONSTITUTION AND EVOLUTION OF MARKET MECHANISMS : A SOCIOLOGICAL

ระเครื่อง (การการกรรี เมศัตย (การกาศ สุดภูมิ การกา

and seems the conservation of all the seems between In this area, a brief historical outline is more necessary than in any other. Because commercial networks have a long history in Mauritania, people, are sometimes inclined to assume the existence of a certain continuity between the old networks and the present specialization of Moors in trading activities. The actual reality is far more complex: no doubt the long history of market relationships did play an initial part in this specialization. But what we are dealing with is in fact a set of quite different operations, often directed by distinctly different groups.

The Establishment of Market Relationships and Commercial Networks in the 19th Century Barra (rugara gali) i shirila casa i gare gallaga karara gali a ligari ca ligari

Well before the colonial period, the old trans-Saharan trade routes which criss-crossed Mauritania and had ensured the prosperity of the old caravan cities like Ouadane and Chinguetti, went into a definite decline. The main cause of this decline was the establishment of European mercantile capitalism in this part of Africa. This establishment was not new; it had in fact given European capitalism time to direct a portion of the trans-Saharan trade to its own account, and to create new trade networks. The European presence was very limited, with the main trading posts being those at Arguin, Portendile and most notably Saint-Louis at the mouth of the Senegal River from anther 18th century on a Incaddition, there were conflicts between various European imperialist powers. But in spite of all this, the penetration of European mercantile interests very quickly impacted upon the internal development of various population groups in Mauritania. Thus, the Senegalese historian B. BARRY $\frac{1}{h}$ has demonstrated that the Sharr Bebba War,

Construent in the State of the same of the

^{1/} Boubacar BARRY : Le royaume du Walo, F. Maspero, Paris, 1972. and whole was expressed thing in the state of the state o

which gave the <u>Hassani</u> Arab tribes their mandate to dominate the Berber tribes, and which was followed by the setting up of the Emirates at the end of the 17th dentury, was also a conflict between the heirs of the <u>Al Murabetin</u>, with their vested interests in the trans-Saharan transport business, and others inclined to favor the development of the European-dominated Atlantic trade. It was by no accident that Trarza, situated close to the mouth of the Senegal River and near the European companies, became the venue of these political movements.

Be that as it may, this penetration of European mercantile capitalism assumed new dimensions in the 19th century as a result of the steady expansion of international trade and the Industrial Revolution. And in Mauritania this penetration occurred primarily by way of the artery of the Senegal River, secondarily by way of Morocco.

A stable market system grew up around Saint Louis and the posts along the river. It was a trading system that made little use of cash. In Mauritania it involved the export of gum arabic, a commodity that became a very hot trade item in the 19th century west was used in the textile industry for finishing and dyeing fabric. As a matter of fact, so strong was the demand for gum that the Moors, who themselves are it, assumed it was the basic staple of European diet. Imported commodities included manufactured goods, textiles, armaments, baubles and trinkets, etc. . In addition, the merchants of Saint-Louis were not above profiting from the Slave Trade. When it was abolished on the international level, they traded slaves on the domestic market. "Freedom of trade" was assured by the payment of "customary fees" to Moorish Emirs and chiefs. These payments in kind helped spread European made products in Moorish society. In the 19th century the development of trade was marked by the establishment of new trading firms beside the old merchants of Saint-Louis. Many of these firms were launched by the Bordeaux traders as an alternative to play an important role during the colonial period. The black African population of the Senegal Valley were also directly involved in this trading economy. This was especially true of the Soninke, who also had a long history as a trading people. Starting from the 18th century, Soninke merchants had been trading ! actively with the Compagnie du Sénégal, in gold, ivory, and above all, slaves.

Service agreement of the against many transition

In the 19th century Bakel and Kayes were the principal commercial ports on the Senegal River. But trade with the Soninke was hard put to it to recover from the abolition of the Slave Trade. 2/

≱হুৰুত্বলৈ ক্ষেত্ৰত,20% হয় ও প্ৰভাগনাৰী গ^{ৰ্ত} The fierce opposition the merchants of Saint-Louis put up to the conquest of Mauritania was eloquent testimony to the stability of the trade networks which brought them large profits. For years on end they were able to frustrate the implementation of Coppolani's plan of conquest. And Coppolani's correspondence with the French authorities, in which he denounces the trading habits of these merchants says a great deal about the nature of this commerce : it was typified by alliances with the Moorish chiefs, interference in local politics, the sales of munitions and slaves, an indulgence in profiteering schemes practically tantamount to pillage, etc...

The encroachment of merchants from the North involved "Moroccan" tribes who settled in Mauritania in the 19th century setting up commercial networks in such places as Tekna and Oulad Busba. In a very short while they had branches in Saint-Louis and some of the river "ports". This latter economic stream was smaller than the former. Nevertheless, it did have a certain influence on the evolution of Moorish society because it established itself from within. The state of the supposition of the second of the second of the second of the state of the second of

The Article And Continue of the Continue of th By distributing new products it helped create new needs. The classic illustration of this development is the introduction of tea, a product brought into Mauritania by the Oulad Busba merchants in the last half of the 19th century. Its subsequent successis well known. Other commodities included carpets, gold and silver jewelry, perfume, and other products either of Moroccan origin or reexported from Morocco. To this list we should add armaments, imported in bulk from the North at the end of the 19th century. This arms trafic was helped by imperialist rivalries pitting the French, the Germans and the Spanish against each other both in Morocco and in the ভাৰা<u>লৈ চিল্লাল</u> লাভাৰ কৰিছে বিভাগ

in demission de la disea de seu la como de montre de la seu de la disea de la disea de la disea di la secono de

and the second of the second o

were some as well at the control of

^{2/} A. ADAMS, Le Long Voyage des Gens du Fleuve, Maspero, Paris, 1977 500

Western Sahara. At the turn of the 19th century, for instance, the Oulad Busba possessed rapidfire rifles which were to give them a transitory dominance of the coastal strip between Southern Morocco and Senegal. These weapons helped put up a stiff resistance to colonial penetration.

This development of market relationships fit in with Moorish social organization. A notable fact is the Oulad Busba brought from the other Moorish tribes not only slaves but tributary rights (hurma). These developments provide evidence of the monetarization of social relationships and the penetration of market relationships. The research we ourselves conducted in the Adrar region indicates that this was a time of active sales of palm groves, and even sales of uncultivated land.

It was in this context that inter-regional and inter-ethnic exchange channels which had admittedly existed before, but which now took on the characteristics of market exchanges, were to get perpetuated. Thus, again in Adrar, the settlement of the Ghudf brotherhood, founded by the Southern Ideybussat, in the Aoujeft area went together with the establishment of an exchange system based on salt, millet and manufactured products imported from Europe. In this connection it would be informative to look into relationships between the spread of the Tijaniyya movement and these new trade systems. As a matter of fact the Tijaniyya movements was introduced by the Idawali, a tribe whose specialization in commerce became more definite in the colonial period. The Ghudf brotherhood mentioned above is also connected with the Tijaniyya sect.

Gum was the principal commodity exported to the European market; on the domestic market, the principal commodity was salt. In Northern Adrar, the Idjil salt works suffered the vicissitudes attendant on the political and military upheavals there during and after colonial conquest. (The North was not pacified until 1934). By contrast, the Trarza salt works supplied several thousand tonnes of salt for sale along the Senegal River all the way to the Kayes area.

THE FORE CONTRACTORS ASSESSED SHEET PART CONTRACTOR

Another commodity which entered the distribution system at this time was millet. It figured in significant exchanges between nomadic herdsmen and people of the river valley, as well as the Soninke in both Mali and Mauritania. The accounts of the caravan traffic passing through Tijikja and the Tagant gates in 1907, the year after Tijikja was occupied, show more than 1,000 camels in transit in just a few months. That figure indicates several hundred tons of freight destined for Adrar and Northern Tagant. And from Southern Morocco and the Oued Draa came barley and sometimes wheat.

and the state of the form of the state of th

er francisco de la companya de la c

2000年的李智·第二次中国新疆的第三人称单位

Several other products were also traded: tent poles, cotton fabric from Mali (flij), strips of cloth from Soninke areas, etc... as well as slaves, who were traded actively down up till the end of the 19th century and even till the onset of colonization. To what extent did these exchanges take market and cash forms at the end of 19th century? Barter or exchanges based on limited equivalency systems involving salt, millet and cloth for instance, were certainly still very widespread; but we should not underestimate the role played by cash or equivalents with an analogous function, such as strips of cloth.

1.2 - The Creation of a Domestic Market in the Colonial Period

Most historians treating the colonial system agree that the establishment of the colonial system as a system of political domination had as both its aim and its consequence the development of monetary and market relationships (through the direct levying of taxes, for one), the creation of a domestic market, the boosting of production for the market, and the 'liberation' of the labor force. This general thesis applies to colonization in Mauritania, on the condition that it be refined by a few specific nuances.

The difficulties encountered in the conquest of Mauritania, and the existence of a large area of dissidence in the North rightdown to 1934 made the colonizers decide not to rush the pace of the society's evolution, but instead to preserve non-mercantile relationships in a bid to win the

support of those social strata which had ruled the society before it was colonized. The instructions handed down by Patey, who succeeded Gouraud after the conquest of Adrar in 1910, were extremely clear on this point: in order to maintain order in the interior, and to keep the Northern raiders at bay, it was necessary to rely on the Hassani warrior group; to win this group's support, it was imperative to maintain the existing social structure. In the event, traditional hurma and ghafat payments were maintained right down to the 1950's. As for slavery, the colonial administration went so far to accomodate it that in some cases it actually hunted down runaway slaves. For example, just after 1930 a child was kidnapped in Senegal and sold in Mauritania. A few years later this child escaped, using camels in his attempt to travel back home. The colonial administrator at Trarza jailed the fugitive child on charges of "camel theft" brought against him by his masters.

The state of the second states and the For these same reasons colonial policy in Mauritania was more restrained in its use of coercive measures in general use in other colonies. Forced labor, for example, was not as widespread there as in other colonized societies. In fact, among the Moors it was practically unheard of; instead, they were subjected to large scale livestock requisitions. This did not necessarily mean that the colonizer had no economic interest in Mauritania. The country's conquest cannot be reduced to simple geopolitical imperialist aims involving the need to assure a link between the Maghreb and Black Africa. From the colonialist point of view, the zone of economic development was Senegal's peanut zone. Within this optic colonial policy gradually defined two main economic functions in the exploitation of Mauritania; first, Mauritania was to supply cheap food, principally livestock, to Senegal's peanut producers and her urban wage earners. Secondly, Mauritania was to supply labor to both the urban and rural sectors engaged in peanut production.3/ We have examined the second phenomenon, the labor force, in the RAMS study on Migration. We shall now examine the first function. In effect, the production grand boscopia tratage our control to

文本 194 的对方的1965的1000

^{3/} The latter phenomenon, the labor force, is examined in the RAMS report on Migration in the Social Change studies.

of livestock, and secondarily, farm production, were carried on under market conditions. This was an essential espect in the creation of a domestic market and the evolution of modes of accumulation in Mauritania.

an Marin - Samone meralem salemanas - mengan ekkapathah alebah alebah dapat beralah lang

1.2.1. - Creation and Evolution of the Livestock Market

The creation of the livestock market came almost exactly at the same time as colonization. In effect, the majority of Mauritania's people, Moors and Peulhs, make their living from livestock. And these herdsmen have only one way of meeting the need for money : the sale of some of their surplus livestock. The exchange of livestock for other products such as millet, cloth, etc... predated colonialism. Quite naturally, the extension of cash demands resulted in the extension of these exchanges. Moreover, with the growth of Senegal's urban areas, the demand expanded. In the 1920's, the Louga market, sited just over 100 kilometers South of the Senegal River, assumed the position of the principal livestock trading center. (The colonial authorities tried to set up a Mauritanian livestock market at Rosso to compete with the Louga market, but they failed. Livestock fairs were held there several years in a row, but after 1930 the enterprise died). Livestock was sent down on foot, crossing the river at Rosso, Podor, Kaedi and Bakel. From Louga it was sent on to consumption centers in Senegal's peanut zones and urban areas. Yan in the control of the i i satu nanda kaban da maka i gashiyad

weather the figure of the control of the control of the figure of the control of

Economic stimuli played a key role in motivating herdsmen to sell their livestock. But we should not overlook pressures exercised by the colonial administration. These pressures could take such direct forms as requisitions of animals for meat or transportation at official rates of pay. In 1926, in the Adrar region, such requisitions hit 1 500 camels out of 9,000. The Administrator himself conceded that this burden was too heavy, and was partly responsible for the famine then raging in the region. Each clan was obliged to take turns supplying transport animals. The standard stipulation was 20 % of livestock, with at least 55 camels monthly supplied to the government's transport corps. The herdsmen had to keep these animals near the government posts even if there was no pasture nearby. In addition, they had to provide transport animals for the annual resupply of the Adrar

المحرورة والأراز والمحارب الأوازيها

post from Rosso and Podor. One government administrator noted : "When were the yearly transport operations involve no more than 500 camels, they are much appreciated (sic) since they make it easy to pay taxes". 4/ With the development of motor transport and the free market, requisitions dropped off. But during the Second World War they were renewed to ensure transportation within Mauritania and the delivery of supplies to Senegal. In that period Mauritania supplied 8,000 camels for domestic with transport and 11,000 camels to Senegal every year. and the second of the second o

And a residence of the second of the second

Coming on top of the requisitions, the Zekkat tax, a religious tithe on livestock, put a very heavy burden on herdsmen. In the beginning this tithe was fixed inclusively for each clan or tribe. In 1936 it was put on an individual footing, on the basis of questionable census figures subject to manipulation by the chiefs. Without a doubt there was a lot of trickery, and in good years taxes could be paid with ease. But when droughts or epidemics decimated livestock herds, the taxes became hard to bear. Then herdsmen were forced to sell their livestock en masse to make the necessary money. and the second of the second o

The combination of economic stimuli and coercive measures brought about a rapid development of livestock sales. Estimates of sales magnitudes in Senegal are extremely approximative. When we come to sales within Mauritania, such estimates reach the realm of pure fantasy. So, we shall restrict ourselves to the farmer type of estimate and even those we shall handle most gingerly. In 1940, before the market was shaken up by the war, official figures for livestock exports to Senegal were as follows:

- 9,723 camels (5,643 reserved for the transport corps)
 - , _ = 9,853 cattle -----

on though fair in the tenton

- 126,765 sheep and goats 5/ Land Francisco Control

Support of the Control of the Control

^{4/} National Archives of Mauritania, Nouakchott

^{5/} National Archives, Series Q tije ama ko vašogas

Congress major St

In 1968, export figures more than doubled, except in the case of camels, where sales on the Senegalese market dipped, on account of the fact that camels were no longer used for transport :

18,000 (unofficial estimates : 52,000)

21 1

270,000 sheep and goats (unofficial estimates: 330,000) 6/

The continued development of exports down to the onset of the drought in 1968, and the expansion of the market, were both connected with rising cash demands. The cash sector of the domestic economy of herdsmen expanded ceaselessly because prices of essential commodities climbed steadily. (We shall revert to this point later on). By contrast, livestock prices dropped just as remorselessly. To evaluate this phenomenon, we assembled price data from Mauritania's National Archives in Nouakchott. It goes without saying that these market price statistics should be handled with circumspection. But they do provide useful indications as market to the state of the state of to market trends. Line of the i

- At the start of the 1920's, prices were as follows:

Cattle cost between 100 and 150 F in Guidimakha; in the Senegal River Valley they cost between 100 and 200 F. In each case we have noted the price for export cattle. Sheep and goats cost between 25 and 30 F in Guidimakha; in Boghe they cost between 15 and 25 F. Prices had remained stable from the time before the 1914-1918 War.

- In 1929, livestock prices experienced a slow but steady rise:

e produce de la companya de la comp Cattle: 250 to 450 F in the Senegal Valley

Camels: 1,300 to 1,500 F in Tagent

Sheep: 30 F average in Mauritania (Kiffa)
40 F in the Senegal River region.

g -- Age 1945 - Sept. Sept. 10. 11 - Age 19. 12 - Age 19. Specification of the contract of 6/ Statistical Bulletins of the Direction of Statistics, Nouakchort, 1968 The second of the second constraint of the second s The company to the semant of the semantic of the second second of the se

AND THE STATE OF THE STATE OF

The same of the same of the same

- The 1930 crisis saw a sudden collapse in the price structure. 1931 and 1934 prices were as follows:

	1931	1934	
Camels (Tagant)	200	250	ng nganggan ng mga n Nganggangganggangganggangganggangganggan
Cattle (Senegal Valley)	150	125	en en skrige en
Sheep (Kiffa)	10	15	e e de la companya d

In other words, these early 1930's prices were lower than pre-World War I prices.

- Down till the Second World War the resumed upward climb of prices was slow especially if we take into account the steep devaluation of the Franc in 1937: Sometimes of the second of the second of the second

the first street is

	1938	1941	1 1 1 2 2	Superior Victor
Camels (Tagant)	500/850	1,500/1,700	t /* /	Ingrift Sic
Cattle (Senegal Valley		600/750		
Sheep (Kiffa)	20/30	60	property	e Lighter with

normal in

It seems that these fluctuations were closely connected with prices on the Louga market: Commence of the American

,	<u>Camels</u>	<u>Cattle</u>	Sheep
1926	2,500/3,500	400/900	50/120
1931	400/600	125/300	25/35
1939	600/1,150	400/780	50/80

Thus, between the eve of the First World War and the outset of the Second World War, that is, for a period of nearly 30 years, livestock prices remained stagnant. In the case of camels they even experienced a net drop. In the 1930-1931 crisis, these prices even fell by as much as 67 %. Under these conditions herdsmen were obliged to sell more and more of their livestock to maintain their purchasing power. We shall later have occasion to look at these livestock prices in comparison with those of other products on the market, both products of local origin and After the Second World War prices climbed very steeply. But because the Franc had become so extremely bloated through inflation, there was in real terms a further drop in purchasing power. In 1948, these prices were:

8,000 to 12,000 F. CFA for meat camel (Tagant)

1,500 to 6,500 F. CFA for one bull (Senegal Valley)

400 to 1,150 F. CFA for one sheep (Senegal Valley).

In the ensuing period, right down till Independence, there was a slow but sustained price rise. In 1958, the average price per head of cattle in the Senegal Valley was 9,000 F. CFA, while that of sheep was 1,020 F. CFA (MISOES Study). This trend lasted till the drought: in 1969, in this same region, the prices were 13,600 F. CFA (2,720 UM) for cattle and 1,500 F. CFA (300 UM) for sheep.

This relative depreciation, which in fact was tantamount to an absolute drop in market prices for livestock, was the key factor in the growth of livestock sales. It reflected the producer's victim status in the market place. In 1930, when the world crisis involving peanut production caused a dizzying drop in prices on the Louga market, producers reacted by withholding their products from the market. The result was that money in circulation dried up in the society. This situation did not recur after the second World War. By then market relationships and the cash nexus had penetrated so deeply into the animal husbandry economy that the herdsmen had no alternative but to sell large numbers of their animals in order to survive.

The organization of the livestock market reflected these price fluctuations, the speculative character of the profits involved (in the final analysis these profits were made in Senegal, where livestock was resold at higher prices), and the limited scale of business transactions. Here there was no such large scale organization of the livestock trade as could be seen under the control of the big traders in Mali and especially in Northern Nigeria.

Committee and the committee of the second of

The traders were numerous, and often they operated on a small scale. There was a large number of middlemen, traders and brokers. The colonial trading companies did not participate in this trade. Here and there one could come across a few big traders, but they did not control a large enough chunk of the trade to be able to dictate buying and selling prices. Many of these traders were herdsmen or caravan transport organizers who made regular trips to Senegal. They would start a small herd, usually on credit. After selling this herd, they would buy goods for resale in Mauritania.

The other feature typifying the organization of this kind of trade was the generalization of credit. Livestock was itself often bought on credit in Mauritania, only to be sold, again on credit, to brokers and butchers. In this way a complex web of interests was spun, often on a basis of tribal connections.

The capital involved was small, and a lot of it was tied up in credit; yet the livestock trade did function as one of the foundations of market accumulation particularly in Moorish society, because the market was large and had local bases. These same factors kept the colonial trading houses out of the livestock trade. They were not attracted by these mercurial profits, especially since considerable capital would also have to be tied up at sales points as well as in the organization of transport.

1.2.2 - The Establishment of a Foodstuff Market: Reality or Myth?

Let us start with a query : did a cereal market exist in Mauritania before the modern practice of importing cereals ? (clearly such a market did not take the same forms as the livestock market).

At any rate we are sure, from a scrutiny of historical data, that there was indeed a large cereal surplus produced in the Senegal River Valley, especially in the interval between the two World Wars, as a result of the cultivation of new land. We also know that this surplus was sold or at least exchanged.

One of the primary characteristics of the cereal market in the Senegal River Valley was the perpetuation of non-mercantile forms of exchange, or of forms typical of regional "mini-markets" with no systematic connections among themselves. In particular, such mini-markets had no reference prices comparable to the reference prices provided by livestock prices on the Senegalese market. The caravan trade with the Northern regions remained important for a long time. It was mostly monetarized, but it kept its localized character and was partly based on traditional systems of exchange featuring salt, gum, livestock, etc... On the local level trade remained at the barter stage for a long time. During the MISOES study, from 1957 to 1958 7/ it was estimated that about 20 kilos of cereal per head (millet and especially sorghum) were bartered every year for other products. This quantity was quite comparable to the quantities sold in the same period.

The reason for these cereal sales were the same as those behind livestock sales: the need for cash had grown. But the concentration of cereal production in the regions of Brakna, Gorgol and Guidimakha while other regions like Trarza, Tagant and Adrar produced enough cereal only in exceptional years, coupled with very marked annual variations, gave rise to significant inter-regional movements. In 1930, Guidimakha suffered a serious famine after a poor harvest aggravated by locust invasions.

a temporal for the

When discussing monetary demands, we have to give the colonial tax its own special place. This holds a fortiori for the tax called achur, which was levied originally in kind, then in cash. It was not abolished until rather late. It was a burdensome tax, because it did not take large annual fluctuations of production into account. In years of scarcity tax relief measures were only grudgingly applied, and farmers had to go into debt to pay the achur tax. Official Government reports even pointed out

५५ : इंटिन्स में अंगर्स के नामक है । के विकेश

^{7/} Boutillier et al., La Moyenne Vallée du Sénégal, P.U.F., Paris, 1962.

that among the Moors, who carried on a particularly chancy kind of farming on rain-irrigated land or in flood basins, this tax was pushing people into giving up farming.

For quite some time, that is, until about 1930, the economic and coercive stimuli applied had only a limited effect. Producers resisted the traders' efforts to bring prices down. The Senegal Valley's cereal surpluses became the object of important business deals in which the colonial trading houses got increasingly involved: they resold millet in Senegal's urban markets or moved it into the peanut zone by rail.

All this while the principles of a trade economy remained in force. Millet was exchanged for other products, and was in turn traded for gum. (In 1924, 2 kilograms of millet were equivalent to 1 kilogram of gum in the gum-producing zones). The traders opened a large number of outlets, with some even in little River villages, where traders' agents could trade merchandise for cereals. (In 1925 the Compagnie Coloniale was established at Maghama, while Buhan and Tessière opened at Tidiane. Other trading posts were founded at Ouali, Palel, Sagné, etc...). The 1923 Economic Report for Trarza states: "Shops have been opened in the principal production centers, where traders have bought up millet at 20 Francs per quart. Taking into account the fact that payments to the farmers are made in trade goods, as well as the fact that a wide assortment of measuring standards is in use, one could estimate that what the traders paid the natives for their millet was 0.3 Franc per quart". The principal colonial trading houses thus siphoned off part of the cereal production. A number of "Moroccan" traders actually from the Oulad Busba tribe. as well as Saint-Louis merchants, were also well established on the market. The methods used were everywhere the same : the harvest was bought cheaply on account of the fact that the farmers were in debt, and partly paid for in merchandises. In our second chapter, we shall consider the effects of this system on the producers.

gg i Hit '

o an modernicad et contrata

```
and an applicable of the wind material desired from the individual of the contract was
worthe combiners of very their simple production. In the 1920 semant
    The producers resisted the domination of cereal production
     by the merchant sector in two ways :
     eren i appartini pienerene prisees in davisal ad te accinad during temperatini appeting.
       Throughout this period millet prices climbed steadily meres only
```

beauthe statistical data are rather tricky to handle, because of large annual, seasonal and regional variations; but overall trends win, and exices are nevertheless clear: ்கர்**த**்தார். இரச்சாவுக்கு அட்சியத்து மற்றும் இதை சாத்திய மட்டிய மோர் கோட்கதே சாத்திக்கும். முதி இது மக்குக்கும்

with the legacity of advantages is journ TABLE 1 as the contract assertable to the feet

CEREAL PRICES, 1906 - 1930

.019], pi (case caise iseges and in quadeline of the second broken.

doubsowil u<mark>l906</mark>qadioo a**0.02 F. per kilo in Kaedi** o Jimaaacaa add cyclooci ac 0.60 F. in October, 1.50 in July in Gorgol bedraft more caryagon by

0.80 F. to 0.90 in the Senegal Valley

1929 0.30 F. in January in Gorgol, but 0.90 a few months later

so amagibus addito. F. in Rosso in April voni e vissi on allows

1.00 F. to 1.25 F. in Boghe to organication follows come decided to deprice it is a properties.

Source : National Archives, Series Q. The contribute of the To

though buy by a the world of the section of the business and the section of the s Under these conditions, profits were patently speculative and usurious millet was bought in exchange for goods sold before the harvest at usurious prices: regional differences were taken advantagesof; of a constant of the state of and in the long run millet was resold on the local market after shortages had pushed prices up. Thus, in 1929, traders bought millet for 0.30 F. a kilo in January and resold it at the same market in Boghe from June-July: Another report from the Boghe region in 1925 states that traders bought millet from the Northern farms at 0,60 to 0.70 Feeper kilo and resold it directly to farmers in the Chemama, who were still awaiting their harvest, for 2.50 F.

A second way in which farmers resisted domination by the traders was to try somehow to diversify their salable production. In the 1920's peanut production in Guidimakha experienced a marked boom, especially in 1920-1921 when high peanut prices in Senegal quite seduced Soninke farmers. The trading companies refused to pay the price obtaining in Senegal:

60F per 100 kilos. Instead, they offered 40F. When the peasants refused to sell at that price, the trading companies boycotted them, and prices plummeted. By such stratagems the traders succeeded in imposing specialized production—essential in an economy which operates by keeping the producers dependent on the market—on the farmers.

A second period in the evolution of the cereal market began in 1930, following the economic crisis which brought about a collapse in livestock and peanut prices, working in tandem with new coercive measures promulgated by the administration.

In 1930, Native Providence Companies or Sociétés Indigènes de Prévoyance (S.I.P.) were established in Mauritania, as in the remainder of French West Africa. Their mandate was to control production, to provide against shortages, and to manage reserve stocks of seed and food-stuffs. These companies were set up to combat increasingly frequent shortages. Government officials got into the habit of blaming the shortages on the "short-sightedness" of farmers. Paradoxically, though, these same officials noted in their annual reports that the traders, by ripping off the farmers come harvest time, and by pushing the peasants into debt, caused a lot of shortages. Worse still, the traders used to hoard grain after bad harvests to drive millet resale prices higher. People were

hostile to the idea of "grain reservoirs", seeing in the scheme just another tax imposition. But the system was imposed anyway, and grew in the course of the war. In 1941, they were converted into collective granaries, which was tantamount to putting the chiefs in control of them. And in 1944, after two successive years of poor harvests, it was stipulated that each individual was to contribute a minimum of 15 kilos to the grain reservoirs.

graft - after suffit teach of the out of the

The Second World War witnessed a crisis which we shall study in greater detail later. During that war, the pegging of millet prices at an official rate aggravated difficulties confronting farmers. There was a widening gap between the official price and the black market price, and this gap encouraged speculation, with the result that the traders, especially the trading companies which bought their stocks at the officially fixed prices, made a killing. By contrast, the producers found themselves forced to let their crop go for a song. To add insult to injury, they even had to buy millet back on the black market in case of need.

These were the halcyon days (1930-1948) of the cereal trade.

Cereal surpluses remained large right until the war because new lands were put under cultivation, and the resulting increased production helped balance the growth in population.

As far as

As far as prices were concerned, this period comprised two phases.

The first phase featured a step price drop from a ceiling which may be situated in 1931.

The state of the s

Table 2: The Drop in Cereal Price: 1931 - 1940

1931: 1F per kilo in Guidimakha, 0.80 in Kaedi

in Guidimakha, 0.33 in¤Kaedi 1934: 0.40F

1940: 0.40F

Source: National Archives, Series Q.

The price drop played into the traders' hands, and the period was marked by a spurt of intensive trading. When the War started, millet prices shot up spectacularly; but the price rise has to be situated within a general inflationary context:

Table 3: Millet Prices, 1942 - 1948

.क्रु.वार्त्यात्रकृतिस्त्रात्रकृतिस्त्रात्रकृतिस्त्रात्रकृतिस्त्रात्रकृतिस्त्रात्रकृतिस्त्रात्रकृतिस्त्रात्रकृत in Senegal) 1942: 1.75 to 2.10 F in Gorgol (resold for 8F at Matam 2.10 F

Mary of the property of seed 1943: 6 F (official price), over 20 F (black market price)

* 1945: 2 to 3.75 F

god to make in the first of the 1948: 5.50 F (official price), 9 to 10 F (black market price). Source: National Archives, Series Q.

मार्थिकारी है। यहार हो है। इस स्वर्थ के स्वरूप है। Carte of a code . In the first place, these steep price variations resulted from a The west for the ्रांच्या के किंद्र famine consequent on the drought-cum-locust-invasion of 1942 and 1943. Contract data At that time, Mauritania had to import several thousand tonnes from Senegal and the then Sudan. The high prices were also due to the en ing the state of the state of development of a black market, a circumstance facilitated by the fixing of an official base price. Under these conditions, even though the colonial trading companies kept selling large quantities of cereals (in 1943 they sold 1,700 tonnes in the Trarza area alone, where production where we have the state of the Jan Aug War

was not particularly high) the way they were organized rendered them quite incapable of bringing the market under systematic control. After shortages in 1941/1942 and 1942/1943, the year 1943/1944 saw a good crop, and after millet grown on Walo land was harvested prices dropped to 2.50 F and geven 2 Feper kilo. The 1944/1945 harvest turned out to be just as good, and prices held steady (at 2.50 F in Boghé in February, 2 F in April and 3 F in November 1945)—to the chagrin of the trading companies. Such being the circumstances, millet hoarded in lean times could not be marketed at the price sought by the traders: 3.80 F. It became necessary to resort to an administrative decree forcing consumers to buy millet as a precondition for getting sugar which was then rationed, in order to

The election where they come the comment were present have vertically received cut

1145 - S

bring down surplus stocks.

1958-1959: 17 F pur kilo in the Valley Such problems encountered in dealing with a rather haphazardly on the cart organized and scattered market accounted for the trading companies' lack of interest in the cereal trade in the period following 1948. To this must be added the fact that the surplus was constantly shrinking because of population growth; moreover, the cultivation of new lands came to a much Possibly, too, a further reason may have been the development of a labor migratory movement. The trading companies were replaced in the boing didesus wo. . first instance by Lebanese or Moorish traders who in 1957 controlled Hoist no assitiation 80% of the cereal market. Afterwards, shortfalls in production became a at jettor isdi regular feature, save in rare bumper years. In the course of the 1957/ កន្លានប្រក្រុងដាមសម៌ ដែលសុំស្នង ដើ 1958 MISOES study covering the middle Senegal River Valley, the surplus CULREROS officialist and the second produced throughout the whole valley was estimated at 5,000 tonnes; MINING CONTRACTOR OF THE PARTY OF a decade earlier, the comparable figure was between 10,000 and 20,000 tonnes. actoubolet The drought which ravaged the country ten years later merely spelled out Fire most seruberalibas par en agree segin bold relief the fact that there was a structural deficit in production. Control of the Contro In this situation market prices were increasingly determined by inter-Street of the street of national ceral prices and government price policies. Moreover, since there Enrich Calabagemah (1995) tah is so little selling of domestic production, the notion of a producer Commission of the following the second price has become increasingly meaningless. Prices appeared quite stable må 1 % Jynadhteaf until the drought and the 1973 food crisis; then they exploded. The second of the second Jan Imangoli, Kelilay

Table 4: Cereal Prices, 1949 - 1975

1949: 11.30 F official purchase price

vienaeuska omeoski sii — i OSU) i saiebers oars kii sa ku ku ku ka uy beak yê g 13.80 F selling price

and and the sound of and a firm

A ree foreigns consumers to be able to This was the year when government base prices were abolished; ich was then rationed, it order to prices therefore generally fell in line with those on the free Notice to instante involves a Sees market.

The same of the ment of makes the first of the same of

1996年 - 1996年 -

BOOK SHEET WITH A PROPERTY OF SHEET

Spot a way granter of the body of the

received the regions country to the country of the photographic and the photographic 1958/1959: 17 F per kilo in the Valley

along the congress and borrowed and a his beginning our construction of the teaching and 20 to 25 F on the market

The committee of the profit of the committee of the commi 1967: 10 to 40 F CFA

Mark to are a confinite for 1973: about 100 F CFA (19.50 UM) Strong Strong Control of the House

1975: 55 to 100 F CFA (11 to 20 UM)

Bo the collection by the material Sources: National Archives, Series Q Statistical Bulletins.

Eventually, the slow growth of a cereal market in the colonial period was rudely interrupted by the drying up of the cereal surpluses on which that market depended. This market had always presented certain peculiar features such as fluctuating prices, the continued practice of barter, speculation, and usury. These features flowed from the fact that the market was not generalized, that producers themselves ate up a great part of their products, and also that non-monetary forms of exchange remained

operative. What in the end really brought about the general spread of market and cash relationships, was the production shortfall. But so important were these subsistence foodstuffs that very rapidly the State had to take measures to organize and control the situation.

1.2.3. The Evolution of Market Mechanisms from the Colonial Period to the Food Crisis

The small selection of price statistics we have presented ought to be handled with care. They are abstracted from official market prices as recorded in government administrative reports. And they sometimes did not take into account such factors as seasonal variations, which in the case of millet were really considerable; nor did they always distinguish between purchase prices and selling prices, etc. In spite of these shortcomings, though, they do make it possible to get an idea of overall trends. So there is a case for using them circumspectly pending a systematic scruting of archival materials. Such materials would include not only government archives, but also the books of the trading companies, the military supply depot, etc.

Obviously, the relevant variations are those simultaneous variations between different market prices. We have tried to assemble in a single tabulation prices for a selection of the most important products. These prices have been expressed as a factor of 100, the base figure corresponding to prices for 1940 - 1942, a pivotal period in the country's economic development.

Source: National Archives

1. 1. 1.

1973	1970	1967	1958	1956	1949	1948	1946	1942	1941	1940	1939	1938	1935	1934	1932	1931	1930	1929	1925	1921	1920	. 1906	YEA2
ŧ	ı	i	odu.	igenó Fel	a Ger Art a	(25		aree	100			42		•	i	13		33		i de la companya de l			CAMELS
. 1	2015	ŧ	1333			593		16.5A	100			52			illa Option	22	a _r u yad	52			19		CATTLE
1	2500	1	1700	e state en Section Section Section		1292	i i		100			50		.ti ₽		F71		560	÷១១០ ៤២		333	18 gal 18 gal 18 gal 18 gal	SHEEP
22222	1	5556	1778.	ម្រើប មានជា	2556c 3067d		e N Harak Ma	433a 1333b		100	i I	1			r i	ı	222	222	1 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1	. 1 (1) 1 1 (1)		4 00	WILLET (kilo)
ı	ŧ	. I 370	· figs	667	 	500	. .	1 11 a m	100	leg es	Ī	1,	i 	1	17	I	133	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	ı	117	54.7° 17.5 € 14.5° 17.66		GUM (kilo)
ı	1	1	i I	13 75	i de la companya de l	1 33 K	625	1,3000			100		69	## 			125		125		godina godina l	•	SUGAR (bread)
1	i	. (:3.C	c 1747	- 719 - 8		737			\$ 1,5 * 1	100		74		50	•	1	1	158	1990 •	· , ·	. (GUINEA FABRIC (meter)
ı	i	I	! 1	2824			706		ว หมา ห	ı 1			ı					ı	ı				IMPORTED RICE (kilo)
1	a. b.	off bla	.ck	mark	rice cet p	ric	es no1		iva	c		C	d. 8	ourc sell	inas ing	e p	ice	es es					ا ظ

The first factor to note is the divergent evolution of farming and livestock prices. Until 1940, millet prices rose more slowly except in emergency periods such as 1930-1931, when the gap widened considerably. It widened again during the second crisis that hit Mauritania's economy,

that of 1942-1946. Cereal prices rose twice or three times as fast as

livestock prices. Then, the balance shifted more in favor of livestock

products. We get an even clearer picture if we calculate how many kilos

of millet were equivalent to the average price of sheep and cattle in the

one property and the second control of the second

Senegal River Valley.

... 2¢

Table 6: Equivalent Livestock and Cereal Prices
(Prices for 1 sheep and 1 head of cattle reduced to their equivalent value in kilos of millet)

	The tribe was was all anothis Sheep and the	Cattle Cattle	
192	20 30-1931	208 kilos	24 - Sept. 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
193	38: 1) Promise boar and The Track lines	ang pagagaga 182 dan paganan	3 4 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5
194	42 T. T. DEDT ME CARTA 21 . EL STOW W	ing a finah ana santa yikan	wre rlati
194	49 . 35	ga k Sovista 290 mili i da	Forg 19 8 9 8 9 5
1066	co. Land Brief and the west control of the lot with	our munitomol 400 , a fisica je	CAN BE TO
Sour	for the strong serious	te ta agrica e sa ta sé traja a	isiguri, idi

Source: National Archives, Series Q.

For herdsmen, the toughest times were the crisis periods (1931, 1942), or when they had to sell their livestock for a pittance merely to survive. In the years before the 1942-1946 crisis and, especially right after the crisis, livestock prices rose more sharply. As a result of this situation, the herdsmen's favorite traditional practice of using livestock as a form of accumulation became extremely hazardous. In crisis periods, while cash needs rose, livestock prices fall steeply.

The relationship between prices of imported commodities like tea, sugar, textiles, etc. and prices of local products such as cereal, livestock and gum was very complex. In the case of gum, there was a very clear deterioration in terms of trade. In 1926, 1.5 kilos of gum could buy a 2-kilo sugarloaf or 5 kilos of millet; in 1930, just 1 kilo of gum was equivalent to the same 2-kilo sugarloaf or 8 kilos of millet. But in 1932, it took 5 kilos of gum to purchase the same 2-kilo sugarloaf, while 1 kilo of gum only bought 2 kilos of millet. In 1942, the equivalency was down to 10 kilos of gum for a 2-kilo sugarloaf and 1 kilo of gum for 1 kilo of millet. Prices remained very low after the war: it took 3 kilos of gum to buy a 2-kilo sugarloaf and 1 kilo of gum to buy 2 kilos of millet in 1958.

Three phases may be distinguished in the relationship between millet and livestock prices on one hand and prices of imported commodities on the other: in the first phase, lasting until 1930, imported commodities were relatively rare, and their prices were high. After the 1930-1931 crisis, prices fell, comparatively speaking; this phase saw the expansion of market and cash relationships in Mauritanian society. It was suddenly interrupted by rationing and the black market. After the War, prices of imported commodities dipped again. As before, we have expressed this relationship in terms of the number of 2-kilo sugarloaves that selected local products could purchase.

and the able to the common of the property of the state o

1925 8.5 1932 1938 8.8 8.8 942 0.6 0.5 11.3 6.8 6.8 6.8 11.3 6.8 6.8 6.9 The deterioration of terms of trade is thus a relative phenomenon hich occurs mainly in the course of local economic crises which upset have conditions and spark significant social changes. Very offer, we have conditions are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions at the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that, of a gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions at the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that, of a gravate contradiction of the crisis, Mauritania experienced, a first was asset of the development of market relationships under conditions are of the development of market rela		sugarloaf prices and services and sugard on many annulous a quark of
1932 7 1.7 33 1938 8.8 8.8 942 942 958 11.3 86.8 12 7.5 958 11.3 86.8 10.3 86.8 86.3 11.3 86.8 8.3 86.3 86.3 86.3 86.3 86.3 86.	Year	
1.7 1.7 1.7 1.8 1.8 1.8 1.9 1.9 1.9 1.9 1.9	1925	
938 8.8 3.1 44 942 0.6 0.5 36.3 948 12 7.5 50 30-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10	022	the text religionshed. Thinnes il mersy carred from trevesport and the
942 0.6 3.1 3.1 3.1 3.1 3.1 3.1 3.1 3	732	substruction of the area of the control of the provision
12 7.5 50 11.3 6.8 6.8 6.9 6.9 6.8 6.9 6.9 6.8 6.9 6.8 6.9 6.8 6.9 6.9 6.8 6.9 6.8 6.8 6.9 6.8 6.9 6.8 6.8 6.8 6.9 6.8 6.8 6.9 6.8 6.8 6.8 6.8 6.8 6.8 6.8 6.8 6.8 6.8	938	1. 3.1 1 1 1 8.8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
27.5 28.8 28.8 28.8 28.8 28.8 28.8 28.8 28	942	ing a company of the control of the
358 31.3 36.8 30.1 3	248	chiefe are quite dipace by the first of effective is the recover on the
The deterioration of terms of trade is thus a relative phenomenon sich occurs mainly in the course of local economic crises which upset river conditions and spark significant social changes. Very often, see economic crises are linked with periods of drought. This does not an that droughts are the root causes of these crises; they simply gravate contradictions in the production system and exercerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first apparatively favorable to producers. However, import prices of products are abroad remained high, and the amount of cash in circulation was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago"		and villbrake the satisfies the party for the track holds as birth and say
The deterioration of terms of trade is thus a relative phenomenon sich occurs mainly in the course of local economic crises which upset rket conditions and spark significant social changes. Very often, see economic crises are linked with periods of drought. This does not an that droughts are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression lists of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products are abroad remained high, and the amount of cash in circulation was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago"	958 _∶	wineway Committee and all 1.3 and the second of 6.8 and the second of th
The deterioration of terms of trade is thus a relative phenomenon such occurs mainly in the course of local economic crises which upset, rket conditions and spark significant social changes. Very often, sees economic crises are linked with periods of drought. This does not an that droughts are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exercerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first use of the development of market relationships under conditions are apparatively favorable to producers. However, import prices of products are abroad remained high, and the amount of cash in circulation was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or elight years ago."	ourc	e: National Archives, Series Q
ese economic crises are linked with periods of drought. This does not an an that droughts are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression. 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first asse of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products are abroad remained high, and the amount of cash in circulation was a ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or edght years ago		Aid and make matters any mades of the little for interact, and the deterioration of the contract of the deterioration of the deterioration of the contract of the deterioration of the deteriora
rket conditions and spark significant social changes. Very often, we see economic crises are linked with periods of drought. This does not an that droughts are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression. 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first use of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products and abroad remained high, and the amount of cash in circulation was abroad remained high, and the amount of cash in circulation was a the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago		badques const dants a second state a relative phenomenon
ese economic crises are linked with periods of drought. This does not an that droughts are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exercerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first are of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products am abroad remained high, and the amount of cash in circulation was abroad remained high, and the amount of cash in circulation was a the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago"	iich	occurs mainly in the course of local economic crises which upset
an that droughts are the root causes of these crises: they simply gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first use of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products a material mate	rke	conditions and spark significant social changes. Very often
gravate contradictions in the production system and exarcerbate tensions the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first ase of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products as abroad remained high, and the amount of cash in circulation was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	ese.	Security of the state of the st
the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of a 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first are of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products of market relationships under condition was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago"		d lavab g brus a savings some same of drought. This does not come a
the market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of a 30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first are of the development of market relationships under conditions apparatively favorable to producers. However, import prices of products of market relationships under condition was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago"	an i	nat droughts are the root causes of these crises: they simply
30-1931, was nevertheless just a ramification of the world depression 1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first use of the development of market relationships under conditions inparatively favorable to producers. However, import prices of products im abroad remained high, and the amount of cash in circulation was in the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago"	grav	ate contradictions in the production system and exarcerbate tensions
1929. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first use of the development of market relationships under conditions are operatively favorable to producers. However, import prices of products and abroad remained high, and the amount of cash in circulation was the depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	tne	market. The first general crisis to hit all Mauritania, that of a ser
matricely favorable to producers. However, import prices of products and abroad remained high, and the amount of cash in circulation was. The depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	30-1	931, was nevertheless just a ramification of the world depression
mabroad remained high, and the amount of cash in circulation was The depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	192	9. In the period before the crisis, Mauritania experienced a first
m abroad remained high, and the amount of cash in circulation was The depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	ise :	of the development of market releasing the state of the development of market releasing the state of the stat
m abroad remained high, and the amount of cash in circulation was The depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	. 1	synder to be to be to be to be the state of
The depression halted business and brought about a drastic drop in ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	par	atively favorable to producers. However, import prices of products
ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	m a	broad remained high, and the amount of cash in circulation was
ces: "A camel which was worth 800-1,500 F seven or eight years ago	•	The depression halted business and brought about a drastic drop in
	now	worth only 200 to 300 Fina cow used to fetch 400 to 800 F, but road \a

shows commonity and

. .

1.56

5.364

today it's worth only 125 to 150 F $\frac{7}{}$. Business transactions quickly ground to a stop: producers were no longer selling, and cash was scarce. For or burdles as dollin be its part, the colonial government exerted considerable pressure to get the tax reinstated "Almost all money earned from transport and the supply of transport animals to the GN, as well as from the provision of palm wood to the administrative post is swalled up by taxation. The chiefs are quite upset by this state of affairs". $\frac{8}{}$ Moreover, up in the North, this situation sparked a final wave of resistance marked by the departure and death of the Emir Sidi Ahmed. Down South, locust invasions did not make matters any easier. In 1931, for instance, there was famine in Guidimakha. In fact, this crisis, during which trade stopped and cash disappeared was proof that the market was still not well developed. When trade resumed, with the relative drop in prices of imported commodities, the government's coercive measures spurred a strong develop-ment in sales in the ensuing years. cire dinonesa

The 1942-1946 crisis also produced a different set of effects. It was set in notion by wartime restrictions, namely rationing and the distribution of goods according to a quota system, together with the severe drought of 1941 and 1942. Government policy, in the form of large scale requisitions and the authoritarian pegging of prices at a low level, worsened the situation and encouraged the growth of a black market compounded by wild speculation. And this time, the relatively steep drop

^{7/} Report of the Beyries Mission, 1935, National Archives, Mauritania.

^{8/} Report from Atar, April-May, 1932. GN = Grands Nomades, meaning long-distance nomads.

18,2

ं तेलेब्राम एक्ट प्रतेष नाउ है हैं। क्रांस्थ्य मान्यक्रम स्टूर्ण होती कुर in prices of local products, far from causing a halt in trade, only forced producers, especially herdsmen, into selling at a loss. Thanks to red of arrelessame design. speculation and the black market, the trading companies and local merchants Budt of built up large profits, while the mass of producers sank into poverty. apaiesno Mig daud - Mecanama les Here again, the 1942 report on the economic situation in Mauritania All to stay Lagranian . produced by the Economic Affairs Head Office, makes apt reading: Property of the mouse to the east distant "In those regions where animal husbandry and gum-collection are the The Toleran and Julie 11 to serve to the terms. principal means of livelihood-in other words, almost everywhere in Section of Berling Control of the Co nomadic territory, there was an increasing imbalance between prices of Ching dorectifi in certain imported commodities and foodstuffs from the South on the one hand, and Commodities and route in a server in a ser prices of livestock and gum on the other.

111

"The guinea coin was worth 65 to 70 F in 1938; now its official value is

125 F, but on the black market, it goes for between 1,500 and 2,000 F.

The price of unprocessed cotton has risen from 3 F to 25 F a kilo, and
that of millet from 0.60 F to 2.50 F.

"By contrast, sheep, which used to be worth 30 to 35 F was now worth

50 to 70 F while gum had crawled up from 3 to 4.5 F per kilo to between

5 and 7 F per kilo.

In 1938, a Moor could sell two sheep yearly and clothe his wife on the proceeds; now, to achieve comparable results, the same Moor would have to sell some thirty sheep."

In our second chapter, we shall come back to the social changes resulting from the crisis. These changes prevented a return to the status quo ante bellum even if from 1948 on producers were in a more favorable position on the market because prices had risen to some extent.

Sapeag topol to think of The last general crisis to hit Mauritania began with the drought mod was changed the spare gratiation of the state of the late 1960's and grew into the food crisis of 1972-1973. This ool signif crisis had to do with important changes in market mechanisms: it was both a result of these changes, and a spur to them. on the last of the last great

The 1973 Food Crisis and the Transformation of Market Mechanisms 1.2.4.

We are not going to recapitulate a complete analysis of the garager at the Theat from effects of the drought of the late 1960's, with its special accompaniment, ... METERS OF MOLES NO. A the food crisis whose nadir came in 1973. In any case this has already His way and the first been done elsewhere. Obviously, the two phenomena were linked, but the coroal 景画 文字四章形式 (\$150mm) (150m) food crisis was also the result of a worsening shortfall in cereal prices of samples bon short say at production. The drought merely pushed the seriousness of this shortfall into the clear light of day. In normal years, total cereal production 125 P. July Co. (W. h Justina with the terminate hovered around 100 million tonnes, an amount barely sufficient to meet garage in the prime of og gazto, dependent demand. Now throughout the 1970's, this total never rose above 50% ng di mgi ngangan ka madi tang di mgi ngangan Section Sections of the normal figure; sometimes, it even fell below 33% of it, as in er for half had her her her the hear had. 1972-1973, 1976-1977, and 1977-1978. Such being the circumstances, The state of the s HALL ME FOR TO the cereal market became essentially an import market. In the early CHARLES STEEL & T. STEEL E. goswielen de glax 1960's, rice imports had averaged 6,300 tonnes per year. Now, they neda ne su im sid adamic sam majergressode nes differentiales subsections. Table 8: Mauritania's Rice Imports and Anthon works assent to the state of the stat suddenly soared.

	the control of the co
Year	Quantity in 1,000's of tonnes
1968	Quantity in 1,000's of tonnes 12.1 19.9
1969	pegming inipod in 19.9
1971	12.1 19.9 19.9 27.4 27.4 20.1 30.1 Continued next page
1971	27 -4 and the second se
1972	30.1 (continued next page)

65 - -

Table 8 (Continued), which had a modern book of the second to the second

4 St. 6

Year	fedrum function a literativest month Quantity in 1,000's of tonnes recentilises
1973	
1974	of mounts will have represent the temporary of the control of the
1975	confiction limits. In this case in the 27 confidence of the first of

Source: Commercialisation, politique des prix et stockage de céréales au Sahel, CILSS, 1977 and Statistical Bulletins.

On the average, then, 33% of cereal needs during this period were met from rice imports; to this must be added imports of considerable quantities of other cereals.

However, the effects of the food crisis, including famine and a shortage of cash income, caused the market in cereal staples to develop. Enuritables Servel Office in August 1974 wi in a very peculiar fashion. From the establishment of SONIMEX, the ingrisms the exceed builds supply inclinated Mauritanian State export-import corporation, that corporation had exer-Tied to destilie i sticed, i'm skeitide cised a monopoly over the main import commodities, including rice, tea Jakis No Wie Die 1886 and sugar. The corporation has a network of branches which in the principal centers sell directly to the consumer. But in the main, they are consumer. ara and the area received a comment of the comment function as suppliers to wholesale traders. So though, in theory, there we will are price control mechanisms fixing profit margins, in practice the margins are price control mechanisms fixing profit margins, in practice the margins are price to the margins of the profit margins are price to the margins of the margins are price to the margins of the margi market is for the most part a free market. As for the millet and sorghum market, that is totally uncontrolled. Resulting gebone differencies of the confidence of the energy between

and the arrival of cereal supplied by international aid agencies.

The promulgation of the Law of January /1973, coupled with the implementation of emergency measures to meet an immediate need—the feeding of destitute populations streaming into the urban centers—were tantamount

to a state program of massive food subventions. And this turned market conditions upside down. The CILSS report on Mauritania's cereal market 9/ notes that this policy, coming on top of the SONIMEX and the chronic shortages in staples like tea and sugar, produced several results: wholesale traders boycotted the cereal trade and reverted to a barter system. This facilitated profiteering by the traders in times of shortages. The same report spotlights this paradox: the State's cereal policy had turned off producers from bringing cereals to the market because of low prices paid producers, and subventions making imported products comparatively cheaper.

The formation of the Mauritanian Cereal Office in August 1975 was This will be a superior to the parties of the control of the control of designed inter alia to improve the cereal staple supply situation by AAMINOS to premise the terms of the staple supply situation by building up reserves, and also to stabilize prices. In practice, however, the section against a comment of the commentation of the section o imbalances between the rice market on the one hand and the millet and sorghum market on the other persisted. These imbalances peaked in 1977, when the selling price of millet and sorghum rose to 250% the price of rice sold by SONIMEX. So the rise in millet and sorghum prices paid the green in a regelet are in to province for a content of a translate of the distribute of producer decided by the Mauritanian Cereal Office did not immediately ार्च है । अब के पर हाल है । है है है है है है जिसके हैं के के के के के पूर्व है work to the producer's benefit. Instead, it speeded up a consumer switch enger til a timp fra 1971. Telle til til strukting av til fill strukting directionelle still strukti to imported rice and boosted profiteering, with border smugglers doing Bed torighooms (AFF). 7 a particularly brisk business. minimal can be comed to the party of the fill bery setupolitical and maintage by the transfer

under the transfer of the contraction of the transfer of the t

^{9/} CILSS, Club du Sahel, Commercialisation, politique des prix et stockage des céréales au Sahel; Etude diagnostique, Tome II, Etudes par pays, Center for Research on Economic Development, University of Michigan, 1977

The way the livestock market developed was very different. The drought caused heavy cattle losses. But the cereal deficit was even more disastrous. There was a likelihood of herdsmen strapped for cash selling large quantities of livestock to raise money for their other subsistence needs. To protect Mauritania's livestock from this possibility livestock exports were first forbidden altogether, then later allowed but only under rigorous control. (Speaking of rigorous controls, we have to remember that in this country where herdsmen regularly cross frontiers on annual transhumance treks, the idea of rigorous controls of this kind has necessarily to be understood in a relative, not an absolute sense). Two major consequences resulted from this situation.

- On the one hand, livestock prices rose very sharply, increasing 400% on the average in just a few years. Cattle losses in the drought had been particularly heavy, and the rise in cattle prices was correspondingly steep.
- On the other hand, livestock movements were redirected toward Mauritania's own interior. Whoever had money to spare bought up livestock on a large scale, with traders leading the pack. As a result, wage relationships developed in the animal husbandry industry. Herdsmen, if they did not go the whole hog and migrate to the urban areas, tended increasingly to get reduced to the status of mere shepherds, not owners of the stocks they looked after.

In accordance with the analytical principle we have used above, we have put together comparative price evolution data since 1970 in Table 9.

The figures show clearly that price evolution mechanisms operative in the previous crises had not worked out identically. For this, there were three reasons:

31-

- First, there were the changes in the cereal market, already discussed.

 In sum, this cereal market changed from a market handling a local production surplus to an import cereal market.
- Secondly, there was Mauritanian state intervention in sales and pricing of essential commodities such as rice, tea, sugar and guinea fabric. A Company of the control of the second of th This intervention began with the establishment of SONIMEX in 1966. Other Protection of the file of the first and the complete corporations were founded at various times, but they turned out to have less staying power: the National Transport Office, was set up at the same time as SONIMEX; the Mauritanian Cereal Office was founded in 1975. ในการไฟท์ รูป (สาก เหมือน) กระโดยการ เรื่องให้ ๆ ก็เพียงที่มีเป็นสู้ โดยได้สู้ ที่ได้เกิด ก็ได้ ก็กา But the centerpiece of the policy of state intervention has always been Sections (This entries to the sector of the sector of the first of the first of the sector of the se SONIMEX. SONIMEX reached a new stage in its growth during the drought alleger Carro ai servicad, can advada delegación de la sabata esta a sal Cad and the food crisis. The main reason was this: even though its causes were at bottom the same as the causes of previous crises, i.e., the expansion of market relationships and the extension of the cash nexus in the first of property of the traffer for all the first of the first of the first a situation where producers are doubly dependent on the market, the The same of the sa effects produced by the recent crisis were quite different. Market aumetade - visinorete relección de como el el becele el el agirizació de c mechanisms operated to bring about a large scale expropriation of producers, a jegunnius kanjuttoj ujurentojan osas kusi is dai istologi nom sikk jud involving livestock losses and a decline in farming. They also brought Barton (1945) Service (1957) Service Service Service (1968) Service (1969) Service (1969) Service (1969) about migrations en masse and speeded up the rural exodus. The selfranaming the lates from the perpetuation of rural society was at stake, and state intervention in the A CARREL SAN CARRELLERY CONTRACTOR STATES AND A SAN CONTRACTORS market was necessary if a major social and political crisis was to be The same of the second sec avoided. Henceforth, beyond the self perpetuation of social structures,

85.97 1 70 mm	1,0148	as.c7_		व्यक्त सर) 25W d	97.097.			imi (si) Tab		edie ka Solos
1979 P= :Pri	# 7 00 # 70 01 ₪	1977 (Taffo	1976	19 3 5	197	197	197		5	re ee	A
779 97 Price	oisses	១១២%	-40°	e ia ve	. ω 	'7 الارزانية		ers 19 Left) 설문하	Year S	B
92 ce ş	1		142	142	87	59	4		<u>}</u> '•	Sugarl	9
22 1	. Berrie. •	\$. ** **	. ω ω		na Angel N	9				1 0	PR
	yer b asi n	din jagi i	्राज्य ें	m) 5 4	212	4	8)	3 H	af .	CE
451 180	A July	n seros	325	33 25	250	23			را (در الحرار) ع	SP.	AH3
Ladex	ម្នងសៀបស្តី ន ារ	ejirik 18	1,00	a : : : <u>: : : : : : : : : : : : : : : :</u>	o m <u>a</u> i	:	36]_		.795 (195	Green 814	GHANGES
×	e de la companya de La companya de la co	ter and the	*	6	12 - 55, 930	; (1947)	100	5) H		erdu
700	(1967年) 		ana of jo			: 		234	,		970
20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	eczejn.	I BARA			ato (*)		19.00 40.			.	1
35 11 10 %.	1,23.4	24 V) - 27	o i, emi	: :::T 9 (80000	g 36 :	, 30 gr	Ö		nea C	1980
, m ky č	Harrar	(se u gis)		\$200 ,7 (3	100	٠٠.	່ ເພື່າ	901d	, <u>.</u>	oin	
e de la compania del compania de la compania del compania de la compania del compania de la compania de la compania de la compania de la compania del compania de la compania del compania dela compania del compania del compania del compania del compania de	ener a Trick	e interes	8	500	8	450			ָשי ֶּי	Car	Units
9(Q365)3		Potto Net	406	234	12	june .	7988	Ū	3 1 -	Camels ijikja	S
	•	-	6	34	250	39	94	8	Н		E.
अत्। अप	34 - LA	. 0		ृठ	10,	6,	ψ	ر 2	3497		i de Milione
ssT.	142123	8	_{ပင္ပါ} ္မည္တို	8			8	400	ъ	Cattle (Kaedi	TISTEE
ା ଅଂସ୍⊹ୟାୟାମ୍ୟ	di to	a : :£ : →	483	१५७ 🚼 स	. J 4	12	প্রত <u>্র</u> ির।	ovat 💆	o È X	tle	
we have a second	ere	7	G Orange se	iii Albana	1 7 313	6	50	8	i H Di Aire	1 4V 4 b	7.3 bi
. The state of th		 ယ	1,5	00	1,0			 က ယ ့	r f a (i)	2 20 V	Zrakubi
	Signite (s		8	75	8	(1 .6 00	500	8	שי	She	
Section 1	∰a +:	361	**************************************	243	278		् ं 139	100	ral) H	heep ffa)	7.
25	7. 14.3	မော် မြော် (၂)	15 <u>1</u> 533	12 2		r (8.41 2 0	្រុក ភ្នំ ២០	::():: -:	و المنافق	Q.	: :571
i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	tanapit ya		0.	2 31 - 34	14.6	n 1641 20	enid oo	γ Ξ .	esai.	Mill Mill	A probu
. /	ı	318	136	109		6. 8 2			; ;;;; ⊢	et cho	i iz da
227 14	ę						8	100	H	Millet (Nouskchott)	
4	•	14	14	13.5	12.5	12.5	12	12	ď		
	•									Rice	
117	ł	117	117	117	104	104	100	100	H		

· 沙夏·安

it was human survival itself which was on the line. To ensure this survival, it was imperative to hold prices down to an affordable level. That was what happened in the case of cereal: it meant a partial substitution of rice for traditional cereals. Moreover, a series of problems added to the difficulties involved in cereal production on the local level, apart from the fact that local cereals were more expensive fhan imported cereals. The market for other essential imports was more mercurial. There was an initial upward spurt, but after that rates were kept within acceptable limits by the policy of state intervention. A warning is in order here: the prices here stated are wholesale SONIMEX prices. We shall see that between SONIMEX and the eventual consumer, there is scope for speculation, evidenced by sizeable variations which are however hard to measure.

Thirdly, livestock price increases resulted from other effects of the crisis: changes in social relationships at the production level. In effect, such price increases came with the social transfer of livestock and the development of wage labor in that sector of the animal husbandry industry previously most thoroughly penetrated by market and cash relationships. Interestingly enough, at the same time that the value of pastoralist labor and its products was being reasserted, the benefits were no longer going primarily to the producers, but precisely to the traders. We shall come back to this point later.

The Evolution of Commercial and Financial Circuits

gaungin lairogai elle e peletyangis earseal en registivisma element. The creation and development of the Mauritanian market and the gržesovoni ko opresovalajú i obel a snako grajena a kaji lagoja jih konej vá general spread of market and cash relationships went along with the The state of the s steady transformation of commercial and financial circuits. We now There are assumed the statement of the s present an outline sketch of this process. The border for answering off ... If bein above the state of the contract of the second

1.3.1. The Colonial Period

3),

Objects coinsquary transits of his value of the second of Two features of commercial organization in the colonial period du paudic es doin foi, la 186 bon de déscribbilité de l'estre de la la communité plis are particularly noteworthy; first, European and other foreign companies min salv ka evid velike velike. Osa olah i edha ka konka e bi a dana mga savis played an important role in Mauritania's trade, though this role was Cale of the child dress for and how Tiston thou has said of his and all a court limited as compared to their role in other French West African colonies; buthing move on white tradition is the contract of the second of the sec secondly, national traders took an increasingly important place in this sales are la tiovers i billion become a tan a sales se is in its premius a tari commerce. Apart from a few ill-fated attempts to open trading posts All The advisor of the Comment of the being an acome carrie given being in the hinterland, the colonial trading companies stayed in the Senegal โดยระหนึ่ง ยังเหตุอสารที่จากเป็น จับชา จะตับ เมษาล์ตุ Valley, where they carried on business from headquarters in Saint Louis 14.60. The claw man intermediate former production of the visit of about the outand Kayes. The only development was some modification of the old river าชั่ว ทุนทั้งเต็ม มีสู่ ๑๖ โดยชาก และเมื่อ ทั้งกรีม เหตุม ฮัง และเมื่อรับการเพลา เล ports. For example, Kaedi and Bakel declined somewhat, while Podor and Village Total or the state of the second of especially Rosso grew in importance. More and more, Rosso became the great entrepot for imported commodities.

The second to the factor There were two exceptions in this general picture: in Nouadhibou ्रिकेट की अर्था के कार्य है की है। एक करने अर्थ के अर्थ के अर्थ की अर्थ कार्य की अर्थ का स्वाहित की and Atar, the trading companies had been established from a long way back, and they were there to stay. In Nouadhibou, the SIGP and ENTRA ों की की अधिक प्रश्निक प्रश्निक कार्जा के अधीं के अधिक करणार्जिक अधिक अधिक कर्म fisheries and the Chauvel company did a great deal of business. Merchandise rung properties of the president of order of the odd of the properties of the organization of was shipped across the Baie du Levrier in boats, unloaded on the coast, concertific the rain as witghed and starged ewit, the collection of and sent by caravan to Atar. Because Atar was linked with both Nouadhibou क्रोडिय कि जिल्हा होता कार्य क्रिक्ट प्रकार हता क्रांचिक प्रकार कर्म विकास के स्थापन कर है। and Rosso, which itself was served in the early 1930's by a regular

Lacombe Company transport system plying the so-called Imperial Highway, it grew in importance as a trading center. And the presence of increasing numbers of Europeans expanded the market even further.

Another characteristic of the colonial trading companies was that among them, archaic trading practices died hard. The penchant for obsolete tricks was accentuated by the fact that these colonial companies existed side by side with Moorish, Senegalese and Saint Louisian traders, who also kept such old methods alive. This was especially true of the gum trade. In this trade, the gum was collected when hot desert winds caused gum trees (Acacia Varek) to exude their sap. The gattering season might last a number of weeks, after which caravans would converge on the trading posts. What happened at that stage is best described in the picturesque 1922 Economic Report for Trarza:

rights I golden The methods used by these trading companies are well known,... The Moor arrives at the river port. Before he leaves the born mobile in retur River, he is fastened on by a fast-talking hustler, usually from the Oulad Beniouk tribe, but sometimes also from the Zembotti or Oulad Khalifa tribes. The silver-tongued hustler promises the Moor a higher price for his gum than the going market price. He then guides him to a port trading post where J. B. S. Jan Ard F the gum gets weighed more or less honestly, while the Moor suibach mid sasi takes goods equivalent to the value he thinks he is going to get. But once the gum is weighed and stashed away, the Bedouin is alough the the roundhibour informed that the only price he can get for his gum is in fact and dessin, which it said and served to the elarly distills by a regular

going price on the market. So he leaves the shop owing money, and is therefore obliged to deliver his next year's gum collection to the same trader".

In other instances, the trader or his agent goes directly to the Moorish encampments to barter millet and other goods for gum. (In 1924 2 kilos of millet were worth 1 kilo of gum).

est the second

These methods based on barter and indebtedness, and sometimes bordering on riproffs with false weights and measures being used, profiteering, hoarding and refusal to sell, had a long life. So in using these same methods, Mauritania's merchants were not starting anything new: such were the tap roots of Mauritanian trade.

grad - Ar ge**ilds** Cest der Ar Ar Sige H From the 1930's onward Moorish trade evolved in remarkable ways. នៅសេខសម្ព័ស់ផ្ទៃ ខេត្ត ⁽ នៅស្ថិត At the turn of the century, the bulk of domestick trade was in the hands and which on a graft for a character of the contract of the Tekna and the Oulad Busba tribes. These "Moroccan" traders ក្រុមស្រុក ព្រះស្និន្ឌ ការស្រីសា ស្គា**ាំ** ខេង្គកែកស្និត ពេកការសេចសេច controlled the important trade circuits originating in Morocco, and they constant as some achie touthour iss. had quickly set up branches in Saint Louis, in the Senegal Valley, and even in Senegal itself. These traders controlled part of the distribution network, even though in the Senegal Valley trading posts, where Beerlan orth a brais of confutation actually caravans went every year to get supplies of millet, there were also the fell of his named the continue of direct exchanges. However, this distribution system remained mainly ្រុងមនុក្ស ១១៩១១១ ២០, ប៉ុន្តែទៅ ទៅ២០៩មើយ ម៉ែក ប៉ុន្តែ កាត់ an entrepot business. Commodities brought in by the caravans were stored and customers, mostly nomadic herdsmen, came from time to time to get baythy the alland)s on or the to take thee to Sepang! their supplies. Credit and barter were very common.

les Cabres, Ja vi apparielle des Beures, 1818 Theore, Dawar, 191 .

The 1929-1931 depression had severe repercussions on this type of trade, with stocks being devalued and trade coming to a halt. In the wake of the 1942-1946 crisis, many of the traders still involved went bankrupt. The trade was unable to adjust to the speculative conditions of the black market and the new trade demands. Many producers were ruined, and lost credits contracted for. This was when a new type of trade developed: the shopkeeper's trade, to use Dubie's apt expression 10/. This new trade responded to urban growth, especially to new cash demands. It involved the purchase of goods as soon as cash came in, instant credit in sum, the increasing hold of the cash nexus on consumption patterns.

The system began modestly, but grew so remarkably fast that as from the 1942-1946 crisis, it absorbed trade transactions so totally as to push out the colonial trading companies. After Independence, these colonial companies found their scope extremely reduced, except in a few specialized product lines such as the motor and hardware businesses.

What lay behind this success of the national traders?

To start with, let us note that this commercial organization developed on a basis of donsiderable mercantile and monetary accumulation.

Mainly, this accumulation occurred in two sectors: first, it occurred in the livestock trade, a sector offering considerable scope to individual initiatives. It was relatively easy to collect a small herd, buying the animals on credit, to take them to Senegal, sell them there

amming voice been a cray land thors be will come of these

^{10/} Dubié, La vie matérielle des Maures, IFAN Thesis, Dakar, 1939.

and use the proceeds to buy trade goods. In short order, these livestock traders got organized so they could make several trips yearly with the in the first process of the first help of hired herdsmen; they thus expanded their business volume and After the Men M. established stable trade circuits between Senegal and Mauritania. At first, the nucleus of these circuits was the Louga market; later, Dakar itself became the nucleus (see the Migration report). a committee Hood Secondly, this accumulation developed in the transportation business. Here too, stylffedil the area of most intensive accumulation was in the haulage of peanuts in Senegal before the growth of mechanized transport a short while after World War II. The monopoly over the camel-raising business enabled the Moors to make huge profits, sometimes as high as 33% of the peanut harvest. In the heyday of the business thousands, perhaps even dozens ing annagan sa mada ast of thousands of camels, coming mostly from Trarza, were involved in corollo bases to take being transport in Senegal. When camel traffic became obsolete, the Moors read from Sund Sund society naturally switched to other kinds of transport, soon entering the ayered the control of the compact automobile transport business cohere they very quickly locked horns An moisteres a die aviancixo with the Lacombe Company monopoly. [1],如 to the tark (1),这位要集

The Second World War added a third sector of accumulation: profiteering on the quota distribution system imposed on imported commodities, coupled with the black market. This was the time when some of the great fortunes destined to grow in the post-war period got their start.

A further feature of this commercial organization is the fact that for the most part, it grows on a tribal basis. Kinship and tribal relationships are used to guarantee credit and ensure funding.

And they make it possible to organize a very close-knit network of retail distribution points; a successful trader lends a relative the goods to make up a modest starting inventory. The latter repays the former as the goods get sold. The old bonds also create a very effective network of interests: in just a few decades a small number of tribes have achieved a monopoly of the distribution system: the Idawali of Tijikja, the Smassid of Adrar, the Zawaya tribes of South Trarza, etc.

The fact that market and cash accumulation takes place within this tribal context masks another fact: that the trading system is highly centralized and tightly hierarchized. This is a constant factor in the development of market relationships in Mauritania: traditional non e grande a line el document de social bonds, tribal adherence and factionalism create a veil over the reality of economic and social differentiation. The price paid for this mystification is the resuscitation of the old bonds by means of an extensive redistribution of property and cash. Within tribes specializing in trade, a few big traders quickly gain total control of the wholesale trade and the commodity transport business. Using tribal Salayan Salayan Salayan bonds, they organize distribution networks which they keep under tight 公司线 医腹性性衰弱反应 control either through supplying the initial capital or because they cut shopkeepers in on the profits while the operating capital remains exclusively theirs. Against this background, tribalism appears to be as much as tool of individual success as the objective of such success. ាស្តីក្នុងស្នាញ់ ទោកសញ្ជាក់ 258។ ខណៈមានសមាន (១៩៤៩៧) ១៩៤៤៩៧ ១៩៤ (១៩៤៩) ១៩៤២ ១៩៤៩ (១៩៨៩៩) ១៨៩៩៩)

Another Mauritanian ethnic group which specialized very early in account trade was the Soninke group. In the colonial period, Soninke trading on the practices kept alive the commercial entreprises of the 19th century. While Moorish traders created a close-knit wed of collective interests which served to support individual initiative, Soninke commerce seemed largely to belong in the realm of individualist adventure. Usually, a person got together a bit of capital either by selling livestock or by doing wage labor, first on a seasonal basis, then as a long-range migrant. This capital was then invested in salt, guinea fabric or locally manufactured cloth which the Soninke merchant then took to faraway markets to sell. Aiming at speculative profits, he quite naturally took advantage of such weaknesses of the colonial trade system as Scon chough, Mauritanian trains world to break the Goonsen the customs barriers to do his profiteering business. This kind of begunery of the colonial thedrog capather-and they succeeded cominy. business took Soninke merchants as far afield as Congo-Kinshasa, where Coronial double tion was sinuse melusly economic but policical. The they traded in diamonds (see the report on Migrations). Individual en de la companya de successes led to larger population shifts such as those that produced සින් කිරුවේ යුණුවේ විදුල් දීමේ දීමේ ද සෙමාව සිනි. වස්ක්රේණයන වැට ආදෙනුව වෙන්ම සිටි සම්බන්ත්වේලි the Soninke colonies in Congo-Kinshasa, the Ivory Coast, etc. But this point in Part II. The point to leave mee in court of the Markey Soninke commerce never resulted in large scale migrations comparable Mauricania a polificical nevelopment from the circ when each thank to those produced by the Moorish commercial system. on sodern forms until the evenue leading to sear the containment. 1.3.2. The Transition Toward a National Trade System

The essential feature of commercial organization, in the colonial asw , and the object of the commercial organization, in the colonial era was the duality between colonial trading companies and the national sector. Colonial trading companies fell increasingly under the control of French finance capital, with more than 50% of their capital controlled

ominated the market during a whole epoch. They monopolized both the trade in imported merchandize and that in export produce. In short, they occupied the commanding heights of the trading economy.

In spite of this, right from the beginning sizeable sectors of the trading business proved to be completely outside their grasp. This was of course the situation in the livestock trade and the caravan transport business, the principal bases of accumulation in the national mercantile sector. It was also partly the situation in the cereal trade, of which the trading companies controlled only a small portions, and over which they found it hard to exert their influence.

hegemony of the colonial trading companies—and they succeeded easily.

Colonial domination was simultaneously economic and political. The political whole the merchants played thus needs to be understood as a function of their specific economic interests. We shall come back to this point in Part II. The point at issue now, is constant factor in Mauritania's political development from the time when it first took on modern forms until the events leading to Mauritania's withdrawal from the Franc Zone and the nationalization of MIFERMA in 1973, (The Representative Horma UI Babana, elected to office in 1946, was a member of the Idawali tribe which was to be actively involved in subsequent events).

of Princh Plannow depictal, with ment than 50% of deem beginse confucion

Commence of the

On the economic level, the declining role of the colonial trading companies results from two factors.

Service Control of the control of th

This of Swall hard at

First, the trade sector under their control itself declined drastically. The gum trade, for instance, was only of marginal interest after the war. And the progressive disappearance of cereal surpluses spurred the colonial trading companies' withdrawal from that sector (see Section 1.2.2.).

In the import commodity trade there was competition from Moorish traders who had gained a firm foothold in Senegal. Their closely knit network of small shops provided a much more efficient distribution system than the company stores. In fact, the commercial function of these colonial company stores was more akin to the entrepot business formerly engaged in by the Moors. The major Moorish merchants could go directly to Senegal's import companies and get their manufactured import commodîty supplies from there. When, with Independence, MIFERMA was founded leading to the development of the port of Nouadhibou and the growth above asw of a consumer market in the North, Moorish traders already had sufficient capacity to take control of a large part of the new market. It must be Commong USE added that the colonial trading companies were not overly anxious to commodit. take control over such a thoroughly fragmentary market, which would necessitate their tying up large numbers of personnel and huge outlays and huge outlays of capital in transport and distribution costs, since the fact that they were controlled by commercial banks meant they were looking for ways of raising profitsvil So they abandoned the Mauritanian market because it.

of quarts backgravers and the consumed by the trackfiest monifor namely

G the first enalysis, when Independence came Mauritanis's verional

endous commonlist in the large of the commercial states on

was considered difficult to operate profitably there using modern methods.

The trading system set up by Moorish traders had proved much more efficient.

The colonial trading houses progressively abandoned certain trade sectors, especially the subsistence commodities sector.

Because Mauritania already had its own local cash and market accumulation system, Syrian and Lebanese merchants, who spread throughout

Africa after World War II, moved in to take up the slack left by the colonial companies only to a limited extent. They did not really establish a foothold anywhere outside the urban areas. Moreover, they specialized mostly in products consumed by the wealthiest people, namely Europeans, bureaucrats and such.

In the final analysis, when Independence came Mauritania's national රුතුයකුද දේදු කළ දිදුවකුට දුරක්ෂණයකු මේ සිත්තෙකුරු සහදාක මේ. . . . දකුවලට මෙයි කිසි කිසි කිසි කිසිලකුදුලුම් traders controlled a large part of the commercial sector. In the years roman injured territor acome eiself ter for examples in the example. to come, this part would increase. But a huge obstacle still blocked problem of the low (SMRETE) is incomprising about this in the contract of the second of the second of the second the development of "national" business: this obstacle was the financial and thank their their and their report to the control of the term of their their terms of the feature for and banking system. Because Mauritania was integrated into the Franc graffling taking varanga en ingen a hanari nahari et ing zone, and because the French banking system enjoyed a zonal monopoly စတာ သောလာသေး မေးသည်ကိုစေတြသောကျ မေးသည်။ သည် သည်သည် သည်သည် သည်သည် သည် သည်သည် မေးသည် မေးသည် သည်သည်။ (specifically working through the International Bank for West Africa, Same for with the control of the state prove sections the first of the control would be define BIAO), Moorish businessmen were practically excluded from modern finan-and with the state of cial and banking circuits, except for a handful of bug merchants operating both in Senegal and Mauritania. Now access to modern financial the course of the second of th and banking facilities was indispensable if these businessmen were to the strength which was made assets in expension from payon, and in lifetimeter content enlarge the scale of their operations. (The reasons behind this exclusion i bearned teliang getal last land land land bearing in the last gradult of would justify a separate study: was it a question of old business

"habits" working to French advantage? Was it mainly a matter of a desire to yoke Mauritania economically to Senegal and ultimately to the Franc Zone? Or was it just a lack of interest in the Mauritanian market?).

The situation brought about the appearance of certain transitional economic structures, cherika, as a result of the development of commercial capitalism in the specific circumstances of the post-Independence era. We had occasion to examine this mode of commercial organization just before the year that proved to be a turning point, 1973. Our study was conducted in Nouadhibou and Zouerate, in 1969-1970, in a personal capacity.

Because Nouadhibou is endowed with a port and thus enjoys possibilirodick more to blerouch ties of direct imports, the organization of the cherika phonomena tended their cap test, the day tiped to differ somewhat from that in Zouerate. Nouadhibou's principal METERMA WORLD TO COMMENTA businessmen, less than a dozen in all, were direct import merchants who tracks through the deast trib financed whole boatloads of commodities, sometimes several of them. In Zouerate, we counted 18 wholesale merchants, with widely varying business turnovers. They specialized in acquiring supplies abroad, elight to regulation state in the work then reselling them to independent shops. The business was strongly Tarid to Alar good of State hierarchized, and the number of petty traders was extremely high. with the state of the state of the Many had a business amounting to no more than 1,000 F CFA per day. Incl969, 80% of Wouadhibou's traders were in this petty category. We counted 305 traders in Zouerate, a town containing just about 15,000 Martin Scientish and other tradition people. Nouadhibou, population below 20,000 had 466 traders. In other

words, there was one shopkeeper for every 50 people, or every dozen families. In such a situation, trade was not the sole occupation of those involved. It was also a form of income redistribution: major traders entrusted fellow-tribespeople and relatives with funds; the latter then used these funds partly for trade and also for other purposes. (About 20% of the traders counted were MIFERMA wage-earners.

60 TJ

From the perspective of the organization of trade circuits, our principal concern in this section, attention should be focused on the big traders. Either they control the petty retail trade through credit arrangements and the setting up of branches, or it is the simple outcome of the social redistribution of wealth. The organization of wholesale commerce presents many interesting features.

- Most of the traders involved did not make their fortunes in

 Zouerate or Nouadhibou. They came from Atar, Rosso or Senegal with
 their capital, drawn by the large consumer market represented by the
 MIFERMA workers. Thus in Zouerate, a large portion of this trade was
 in the hands of the Smassid tribe from Atar: out of 305 merchants,
 76 are of this group. They maintained their interests in their old
 business areas, sometimes seeing their business in Zouerate and Nouadhibou
 as merely extensions of their previous businesses.
- They got the bulk of their supplies from the Canary Islands and the Spanish Sahara. That was one more reason why they settled in Northern.

 Mauritania: in effect, goods from these countries were exempt from customs duties at the port of entry. Ever since the early 1960's Indian, Pakistani, Spanish and other trading companies had considerably expanded

their business there. Credit facilities were made available to meet the needs of traders like the Moors who enjoyed little banking support and had only limited liquid assets. Some Spanish banks lent money for placing orders, warehoused the merchandise and eventually delivered it as and where the customer desired. There even were companies in the canary Islands which delivered goods to Bir Moghrein in the Saharan salinade interior, from where they were smuggled into Mauritania. In this way, Moorish traders circumvented the obstacles attendant on their being part of the Franc Zone, especially the strict control exercised by French African banks, credit limitations, and the necessity of having goods transit through Senegal. The severance of customs links between Mauritania and Senegal in 1970 merely confirmed this shift of commercial channels and the hostility of Moorish traders to the previous system of strict dependence on France.

- Instly, the wholesale traders tried to solve problems springing from the smallness of their financial capacity and the weakness of the nation's private as well as public commercial infrastructure by banding together in companies called cherika. A delineation of the situation in Zouerate in 1970 should make it possible to arrive at a better understanding of this phenomenon.

Cherika A was made up of three Smassid brothers whose father was already in business in Atar. They started the cherika in 1955 at Bir Moghrein, where they were involved in import trading. The eldest brother company as Director. One brother looks after credit

arrangements and banking details. But there is no rigid specialization.

The eldest brother lives in Bir Moghrein. The second lives in Zouerate where he sees to the resale aspect of the business. The little brother lives in Atar but travels between the various Mauritanian towns where the cherika has branches: Nouadhibou, Rosso, Nouakchott, Atar, Zouerate and Bir Moghrein.

ં ..

Cherika O consists of two Smassid brothers. Started in 1960, it does business in Atar, Rosso and Bir Moghrein. Relatives joined the group, and they extended their business to Zouerate. The brother stationed in Zouerate makes supply arrangements, as well as taking care of credit and banking. Another supervises sales. The youngest brother minds the Rosso shop.

Cherika L was set up by one Oulad Busba tribesman and an individual from Brakna in 1959. There was a third member, but he quit the group after a fire gutted its shop in 1967. Both members contribute capital, but one of them has the lion's share. He lives in Nouakchott, managing the supply flow and controlling several shops. The other member keeps the shop in Zouerate in return for half the profits therefrom.

Cherika A and E comprises a Smassid and an Oulad Qaylan, in association with two Chorfa brothers. The group was set up in 1962 as a straightforward group with each associate contributing capital. Stock is taken every six months, and profits shared.

sargases, you ago vint, he had to come in the libraries looks of the library sargases

Cherika S and B is a partnership between a high government official who formerly worked in the region, and a shopkeeper. The bureaucrat contributes capitally while the shopkeeper menages the business side.

1

Cherika B is another kinship-based partnership, this time between an uncle and his nephew. They split profits.

These Cherika partnership controlled a large proportion of Zouerate's housement facoided to to enabilidipless. import commodity trade. They formed the nuclei of modern trading companies established on the basis of capital shares and an internal division of labor. Ser Pacification of aver those her They also facilitated the search for external credit, the setting up of semplat. A Strum Coctor to the branch shops, and the diversification of external supply sources. But they alter . Haritania was the evolution of were still closely tied to kinship-based and tribal trading organization patterns, and within them social bonds were stronger than contractual and and to time was have the region stipulations. As a matter of fact, the use of such strong social bonds The last the property to be and the property to be was necessary since business was done without the support of the local rismiliarage) tama I. Emrillo dicelo i il direcbanking system, which alone could have underwritten contractual commitments. medicine. Combining arounds of butto diffe In this light, the cherika can be seen as a transitional structure on the ากเลขั้งหลักและกั<mark>ขลักกรณ</mark>์จากกระตัดและค่ะได้ก็เลการ way to real modern capitalist trading companies.

By the end of the 1960's, Mauritanian nationals had practically taken control of the trading system. The colonial trading companies had almost disappeared; those left were restricted to highly specialized sectors. For example, Peyrissac specialized in hardware. Others turned to a new line of business; for instance, the SIGP in Nouakchott turned exclusively to the fishing business. The "Lebanese" traders only took over a tiny fraction of the market left by these colonial trading companies. They operated

mainly in the Senegal Valley and in Nouakchott. By contrast, the development of a modern sector encouraged the opening of branches by foreign companies mainly in Nouakchott, and most notably in the autemobile trade.

Private Mauritanian capital was very rapidly attracted to such enterprises.

1.5

no Carlos

1.3.3. The Recent Development of Commercial Capitalism and State a

In the 1960s, the growth possibilities of a national commercial system were blocked by the fact that only a small minority of Moorish traders had access to existing banking facilities; and even those had for the most part to do business from Senegal. A prime factor in the development of commercial capitalism in Mauritania was the evolution of the banking and credit system.

With Independence and the almost complete takeover of the ව විදුල කළේ ද කෙන්වල වෙනවා විදුල් වෙනවා. මෙනවා මෙනවා වැඩි වෙනවා විදුල් මෙනවා වෙනවා වෙනවා. මෙනවා විදුල් කෙන commercial sector by nationals, with their limited financial capabilities na y vy je jakonomi na popula je u popula je u provincijskih u provincijskih u provincija i prov and their business habits inherited from the colonial era (speculative property and the second of the second profiteering, the extensive use of credit and a chronic penchant for no grantuare formatión most appresas sobser militar contain consil ation of indebtedness), conditions favored an increasing amount of state inter-The state and the engine of the state of an angle of the state of the vention. We have already looked at the ways and means as well as the aming a training to be seen sent extra department and asset in the constant and consequences of this intervention at the level of market mechanisms promise for a grown of the tribution of the contrast of the same of the form of the form of 1.2.4.) The desire to withdraw from the Franc Zone, the creation of ស្តី ក្រុង ស្រាស់ដីស្ថា មានមួយ មួយថ្ងៃ សុខ មាន បាន ប្រើការមួយស្រាស់ ស្ថាយប្រើការការពីរបែបរៀបការមួយ ការ៉ាស៊ីស៊ី a national currency in 1973, and governmental policy changes in ensuring yan in ta pagana samusa samusa samusa katang da samusa an angarang years had important consequences as far as trade circuits and the investting of eastern to the received the Walanchert turned exclosing ment of commercial capital were concerned. a francisco aprila de la comoción de la comoción de como de comerción de la co

Dorokavano ne ili provincio esperenti e e el franco del interese e amb e i que e el frene e de iliano.

graints discussed. Academyer, a great death of core abor comer was simply

There by whitter who ofto kept late, a seek as both a In the last decade, the country's commercial and financial circuits and the myoc (Modric said to Jove Legront and Cameron), by constant have been thoroughly transformed, mainly as a result of a series of poliose discribing the discreption of the companion of their constants of the second of the second of the companion of the constant of the constan tical decisions. It is not our aim in this report to give a technical The of dike remainer resultinged to certain very specific sect as a really run-down of these measures and their effects. In the first place, such stale equipment incompact for 32% of loads amounting of 12% of cords, a a study would be beyond our competence; in the second place, such studies loaned in 1973, while sales including hims-purches sales and for are available in other RAMS reports. However, a discussion of the subject litera and the second for interest the entities of the entitle of the entitle of the entitle of the is imperative here, and we intend to undertake it in a concise manner, Retains the order of the fishering the figure cotton of the low that placing our accent on the sociological aspects of the issues at stake.

· (without the subject of the subject to the subject of the subjec 1. The Transformation of the Monetary and Banking System

รู้เคียง ค่อมที่ใช้ เคมง และให้เกียร Tram sha Pranc Kone, แครรม คลยล จอก ยาของของ Mauritania's membership of the Franc Zone in the past implied that The line to the plant of the second of the case of the plant of the plant of the plant of its monetary policies were controlled by the Central Bank of West African esta formation and the same and the same and the same as the same and States (BCEAO) and by the monopoly exercised by private French banks, in Tar L. Herbert St. The Captage of th the form of the BIAO down till 1967, and in the twin form of the BIAO The state of the s and the SMB thereafter. This second bank had been set up with the aim प्रवृत्ताक्ष्य । वृत्ता होते । वृत्ता प्रकृति । वृत्ति । of stimulating competition and meeting new needs for funds arising from and the second of the second o a comment des legens, de the creation of SONIMEX. At this time, banking policy was characterized sevier by the was explicit of the second section of the second section of the essentially, by the low level of credits made available to Mauritania's and the South of the commission of the state of the state of the distriction of the control of the commission of the com private national investors unless their loans were guaranteed by the laga Martin Comment of the first and the group of the first of the production and the state of the section of t State. SONIMEX was also founded in response to problems encountered in Againmade principales and a light of political to an in the long combine additional financing commercial investments without working through Dakar's banks men ne l'aggle de la libraria de l'agrecia de la compani de la compani de la compani de la compani de l'aggle or even banks in the Canary Islands (see Section 1.3.3.). National phaleis: I the first phase stage is the level the indicate. W TSVC private deposits were substantial, but they were sent to France. The size the import trade to make up for not ensured the constitute of the theory whanking of private deposits was proof of a certain dynamism of private "capital", and of the fact that accumulation had expanded, all in spite of the constraints discussed. Moreover, a great deal of accumulated money was simply hoarded by traders who often kept large sums at home.

p. 2 . . .

The BMDC (Mauritanian Bank of Development and Commerce), by according credits to individuals, only partially compensated for these shortcomings. The credits remained restricted to certain very specific sectors: small-scale equipment accounted for 92% of loans amounting to 12% of total loaned in 1973; real estate, including hire-purchase, accounted for 7% of the loans and 38% of the total; in addition, there were a few small industrial projects, mainly in the fisheries sector, accounting for 16% of the total. (See Table 10 below).

When Mauritania withdrew from the Franc Zone, these data got reversed.

On the heels of that withdrawal came the establishment of numerous private banks, mostly of Arabic origin, such as the BALM and the BAAM. In addition large inflows of capital came into the country, making it possible for national investors to develop their investment capacities appreciably.

We have examined financial statistics from different sources in an attempt to gauge the importance of these changes which resulted in an increase of credits to individuals and enterprises as well as the size of private and company deposits in the banks. (Rather unfortunately, the fact that these enterprises could also be public enterprises enterprises with bank credits introduces an element of error into the resulting figures).

The increase of credits accorded private investors took place in two phases: the first phase came in 1967 with the State takeover of part of the import trade to make up for the shortcomings of the "national" banking

TABLE 10 - LOANS ACCORDED BY THE BMD FROM ITS ORIGIN TO 31 DECEMBER, 1973
(in millions of UM)

		() () () () ()	3			Per l				a 		***
Source: Stati	TOTAL	Public Æquipment	Industry	Small Scale Equipment	Hire-Purchase	Real Estate	Commerce	Crafts	Agriculture	Rural Ameni- ties	80 C 1 C C C C C C C C C C C C C C C C C	
Statistical	144	4	် ယ မွှ		52	82	-	An an			Number	
Bulletins.	166.26	87.2	43		€.82	21.6	2.74	(1) (1) (2) (3) (3) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4	4.7 (1.5 yL)	2.9	Amount	100
18.	303	2	<u> </u>	ja Pr	્43 ્	242	-	# 6	(s		4.2	
	190.77 5		32.6		7 2 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	141.87	0.2	5.4	3.7		Number Amount Number	
SHOT:	5,636	9 38 6		5,611		ω	-	2	19 🗟	\$2 \$3 \$4 \$4	Numbe	
	83.14			57.2	*	3.4	20	0.14	2.4			
STATE AND A STATE		1 0 m		• •					16 A	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	at Numl	
	3 40			: :			40.		tas t	E S	oer Amou	
	6,086		9	5611	95	329	6		24	Sold Andrews	nt Numbe	
	480.1	4 22 87.2 2.2 0.06	75.6	57.2	15.82	166.8	62.94	5.54	6.1	2.9	Amount Number Amount Number Amount	
	100	0.06	93.0 0.15	. 19	1.56	5.39	0.94	0.13	6.1 \ 300\239\033H.27	0.016	Number	
130000000000000000000000000000000000000	100	18.21	15.74	11.91	3.29	34.74	13.11	0.14	೨Տ∂ ⊮. 27	0.60	r Amount	

: -[_

	Short Term 217 173: 205. 693: 1,648.8 2,293.5 2,604.3 3,317.7 4,179.3 4,467.2	CREDITS	<u>1962 1964 1966 1968 1973 1974 1975 1976 1977 1978</u>	TABLE II - CONSULTABLE DAME (figures in illions of UM)	CONTROL TRATTED BANK STATEMENTS: CREDITS AND DEPOSITS OF INDIVIDUALS AND ENTERPRISES
167.3 399.4	9.3 4,467.2		1978		ISES
4	2		1980(March)		

Fixed Term 14a	On Current A 128a Account	DEPOSITS	Debts	Total Private 260	Long Term	Medium Term	Short Term	OKTOLEO
14a	128a			e 260		6.7	217	
loa	138a			252	51	28	173:	•
10a 40a 79 49.6	138a 301a			278	52	21	205 . 693:	
79	443a	<i>′</i> ;	`⊕- •	800	38	69	693:	-
49.6	443a 597.7	1.2	1 °	800 2,717.2	71.5	60.8	1,648.8	
39.2	938.1			2,953.8	74.9	187.6	2,293.5 2,604.3	
158	1,200.6			4,670.7	70.5	117.9	2,604.3	
178	1,243.5			5,758.1	65.4	425.8	3,317.7	
115.6	1,455.4			7,112.2	60.7	167.3	4,179.3	
252.8	1,342.9	•		7,717.8 8013	53.6	399.4	4,467.2	
252.8 1025a	2677a		· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	8013	er Son			

Sources: BCM Monetary Statistics; Westebbe, The Economy of Mauritania, Praeger, New York 1971, n. 106 No distinction made between deposits made by public organizations and those made by private

individuals and enterprises.

2 5

system. The second phase came after 1974 with the establishment of new banks which made sizeable credit facilities available to private individuals. The growth of short-term credits specifically intended for private investment was spectacular, shooting up 2,000% between 1962 and 1977. The development of medium-term credit was less strong and more recent, starting in 1976 and 1977. It was partly the result of private investments outside the commercial sector, that is, in industry, services, etc.

There was also a marked growth in deposits, but the gap between deposits and loans got steadily wider. Before 1968, deposits and loans were almost balanced. But after 1975, the gap became a cause for worry, and the monetary and financial system had to resort to external capital, from the Arab countries and elsewhere, as well as public funds in order to achieve some balance. This was partly why credit was tightened after the 1978 change in regimes.

At any rate, the essential conclusion we have to draw from these grim figures is that private investment capacity grew considerably after

2. As for the growth of public intervention in the commercial sector, its centerpiece was the establishment of SONIMEX in 1966 with 51% public shares, the balance coming from private sources. This move did not seem initially designed to limit private commerce. On the contrary, it enabled private commerce to solve its fiscal problems. Besides, SONIMEX sold part of its imports to wholesale traders; thus, the corporation complemented the private sector instead of competing with it. Lastly, its scope for intervention was limited to basic commodities such as rice, tea,

But SONIMEX, principally because of the food crisis of 1973, was called upon to take charge of the malfunctioning private trading system, and it seemed to intervene rather effectively in the price system. In fact, by force of circumstance, SONIMEX became an organ for State intervention in those sectors where profits were necessarily limited because of economic or political reasons. Helped out by other institutions such as the OMC or the emergency food distribution scheme, SONIMEX was a clear demonstration of the desire of traders and investors to focus on sectors offering maximum profitability. (In Nouadhibou, in 1980, traders refused the grounds to distribute basic commodities, on that profit margins were too low.

Thus, the evolution of investment capacity, did nothing to change an old fact of commercial life in Mauritania: traders keep hunting for speculative profits. Such profits may indeed be had even in the basic commodities sector, for instance by monopolizing food distribution (See the Report on Migrations) or by organizing artificial shortages and scarcity to push prices up. On this basis, there is foom for a multitude of profitable operations, but that scope only exists on the margins of the distribution system. Or to be more precise, it exists when State subventions make it possible to lower prices sufficiently to avoid unduly exacerbated social tensions.

The search for new sectors in which to invest capital accruing from mercantile accumulation or obtained from the new banking facilities was also characterized by this desire to make large profits. We have already looked at the orientation of investments realized with credits advanced

by the BMD before 1973. We shall now look at the general orientation of investments realized with bank credits between 1964 and 1978 (Table 12).

Admittedly, these statistics make no differentiation between public and private investments. Still, they make it clear that "national" capital has continued to flow essentially into the commercial sector. The increase in the financial capacities of traders is again very obvious. By contrast, investments in the fisheries and cold storage sector did not increase appreciably. The mining sector is wholly outside the range of national capital. The same is true of urban infrastructure and Public Transport. The only sector to benefit from sustained business is the real estate sector, also financed by the BMD. This is also the sector offering the greatest opportunities for speculative profits, as rents in Nouakchott indicate only too well. The expansion of the "Miscellaneous" sector seems to us to reflect the considerable increase in business in the service industries, another sector highly attractive to private national capital.

On balance, then, the picture is negative. The expansion of the financial investment capacities of Mauritanian "businessmen" has not meant any real expansion of investment areas. People are still running after speculative profits. And such profits are to be bad in those sectors where economic and political happenstance augur well: for example, in housing and land speculation, areas favored by the rapidity of urban growth. They are sought where investments of constant capital are low, such as in the service companies. And they do not create real

```
bases for an expanded national accumulation of private capital in the years
 to come. Apart from a few attempts in the fisheries, investments are made
                  in the second of the color of the market at a latteral market
 totally outside the productive sector.
                       To solver gest it is a successful one and a surrouse of linear Deel Company of
                     Clearly, this situation has sociological as well as economic expla-
                   nations. We shall be in a better position to understand it after we have
examined the way the country's merchant groups started, as well as the
                     deligion which is and nomenous of a sixt of domination and on
way they have grown down till the present. This examination we shall
                                       we findware the trought elias to take track to be a second
conduct in the second part of this report.
             n<mark>gailtean airtean in ta</mark> maistean an teada aige an ismal ann an taoine an an ta an taigile a
An iomraidh aire in an an airte an an an an an airtean an airtean an airtean an air
                      greatenam landa stram de desemplos elementos elementos de entre os elementos de ele
                                                police for the state opening the state of anyther at another and anyther and
                                                                                                                                                                                                     Communication with the seconds in a telephone in this year winds.
                                               to a contribute questioned to the new completely wight out the
                                                   artow tens andresions states than on the fore advertised that organize in the
                          enditols . Dasts in crossists in mails in a consist seeks the type of the highest
                                   e and de l'anne de la companie de l
                            indus arms strongly and the strongly of property of the second of the se
                  on bound to be and engineering for very lace bor posters to surger which will be
                                                           The section of the second section is the second to demand the second section of the section of the section of the second section of the section of the second section of the section of the section of the second section of the second section of the section of the second section of the section
                                     which are in many medical energy theory out thing in Their the first has
                  and the control of the second of the condition of the control of the second of the second of the second of the control of the 
                    rage progress the terms because the medical and the progress of a difference transitive
                                                                                                                                                          . gieline sad mi comuse alent en mouse, dielis bas
```

. 53

2. The Evolution of Modes of Accumulation and Forms of Economic and Social

Differentiation

To a certain extent, the creation and the evolution of a national market derive from a factor external to Mauritania's realities: T integration of Mauritania into the world-wide system of market and monetary relationships—capitalism. The subolic and concrete manifestation of this exocentrism was colonialism, understood both as a phenomenon of political domination and as an economic phenomenon. In the first part of this report we showed how colonial administrative intervention and the penetration of colonial trading companies played a decisive part in the development of market and monetary relationships. We also traced the evolution of market mechanisms and commercial circuits down to the present.

This economic evolution, however, did not completely wipe out the status quo. In Mauritania, we have to deal with societies that were highly differentiated even before colonialism. Moreover, these societies were familiar with market mechanisms of production and distribution. We also saw that from the end of the colonial period, a national commercial sector came into being. We shall now proceed to examine the extent to which the development of market and monetary relationships was destined to create new modes of accumulation or to change pre-existing modes. In addition, we shall identify the social groups which stood to gain from this mercantile accumulation, and find out what new types of relationships were to be established between them and the primary producers. Finally, we shall determine their status in the society.

The spaces for mentioning in the contract to the contract design of the section of the contract of the section of the contract g ne pjengino in yniferende gerlaisfer 🛨 63. – We think the issue of modes of accumulation is pivotal in the discus. The same of the sion of this evolution: it arises at the meeting point of economic and ্বৰু স্বাহ্মপ্ৰা sociological phenomena, at the confluence of the social accomplishment of Committee and the control of the first work and its products with the social representations given this work and WORK WENT its products--representations which help shape the form taken by work and by its products.

Mercantile and Non-mercantile Accumulation in Precolonial Mauritania Society og morte at to the Salar Chance HORSE SECTION TOWN . Sigil of Value

This is a highly complex theme, which cannot be properly treated in and the world the present state of historical and anthropological data. Still, we the connect artistics of the cannot avoid taking it into consideration, since ideological and behavioral frames of reference are still in part determined by these social The training of the second sec representations of work and wealth.

not enough ton Work, Modes of Accumulation and Their Representations in Moorish Society s asolt chart on just in optobal and in product

्राक्षणके अस्ति । स्टब्स्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट्रास्ट Work does not appear under exclusively economic guises unless in liboral, Cros age letted: 1 Bill th social terms it is seen to be determined by exclusively economic criteria, i.e. when work itself takes the form of a marketable commodity capable ani alemi yakeya da da da Charles and the Market of being sold, in other words, when it takes the social form of wage ricel had it bed been bong all the state of the sales labor. In societies that are not dominated by market relationships, work The smooth firm the second of the a recook a single a store in appears in forms determined by other social criteria; it does not take the direct form of an economic activity. 11/That is not by any means to HE OF STOW TO MODE PREPRIE geod WEG

^{11.} D. Becquemont and P. Bonte, Travail, valeur, besoins et conscience aliénée, La Pensée, N° 173, 1979.

transforming activity. It simply means that the effectiveness of work is never understood according to criteria other than market criteria, and subjected to determinations different from those pertaining to the exclusively economic sphere of the market place. In precoionial Mauritanian societies, market production was restricted to certain limited sectors.

And social representations of work were essentially governed by criteria foreign to market categories.

Much has been made of the low value placed on manual labor in Moorish society. But this is a bit of conventional wisdom which in fact glosses over various extremely complex realities.

People have often connected the low esteem in which manual labor is held with the development of slavery and other servile relationships. The connection is valid, but crude; it has to be refined. In Moorish 2.1 cl. Meady the decimal Academic Co. society neither the slaves (Abid) nor even such vassalised groups as the Zenaga constitute a majority of the population. In any case there are salad ក្រៅកាសពេញ វិសាកា ការសំណាក់ ពាមខ្មែញ វិសាស និងស្គារី កើតក្នុ not enough of them to enable the society's other members to shirk work altogether. In fact only a tiny fraction of the society, those who possessed enough slaves or received sufficient horma tribute, were actually "liberated" from work. Nor were the two cases identical, since the slave himself was a piece of merchandise. His work was bought, . New Post of the Base of the Armed as admittedly not in the form of wage labor, but in the sense that the worker himself had been bought. On account of this fact, within Moorish society slavery seems to be related to market production. As for the Control of the Peragative of Condependent form of work involving the Zenaga, it seems to have been

determined by the political system. It was represented as a consequence Andrew State of the State of th of protection provided by the Hassani aristocracy; in fact, as a recompense for this protection. It reflected a political system of ranks or orders, ्र_{ाप्त}ार विश्वास्त्र कर्णे स्थान<mark>स्ति</mark> and an ideology based on an unequal division of honor, and the system itself was based on each person's capacity to ensure his own protection TO Jewan as well as that of his dependents. So in this sense the low esteem in which manual; labor was held was merely an aspect of the political and · 自选工作 1 ideological determinants of social differentiation. Work was the province u Ebiat ki ili of the Zenaga. Political life, especially that heightened form of polities that was war, helonged to the aristocracy. 医二甲甲基磺胺 化二甲基甲甲甲基

- 3A -

As a matter of fact, only a part of the Hassani aristocracy was actually "liberated" from work: Slavery, linked with mercantile groups, 2017 (1933) gave rise to a new distinction between workers and non-workers within the household, though not everyone had slaves. But if we leave slavery . मूठ : ि १८०१ १९५४ है जिल्ला है है (१**५) है है है** aside, we have to invoke a third distinction between representations of productof disease is as as actions work in Moorish society: the distinction between pastoralist work and nessi, farming. This distinction works clearly as a justification of the all the property and the subjugation of the Haratia, the word Haratin itself having its etymological ery mary with a colored a colored to the colored to root in farm labor. The Haratin was a liberated slave, free in theory. engla toom all lending back But his status implied that he was dependent, and liable to hard and painful labor. hi(It would be easy to find in present Moorish society Provo il lun bro no di di cid (formet o instances of the persistence of such representations). In fact, as in pinempuo haga halinifello lifthan havo many societies making such a distinction between farming and pastoralism, pastoral work is not really seen as a form of labor understood as a transformation of the natural and supernatural order. (In this connection

we would be well advised to consider the whole sanctified role played by livestock in sacrifies designed to relate the human world to the divine). Pastoral work is seen more as a way of life, a way which reproduces a relationship between humans and animals. Moreover, animal husbandry and pastoral work were linked to the political hierarchy. The Hassani came from a line of camel herdsmen, the Magil. Domesticated animals, especially the camel and the horse, were the instruments of military superiority and political domination.

similar de la company de la company de la la company de la company de la company de la company de la company de

All these ideas remain very superficial. What emerges from them, rather a contemptuous attitude toward manual labor, is a hierarchization of forms of labor within a dualistic scale of values: dependent work versus free work; farm work versus pastoral work. And this valuation is expressed in the political system. The dominant Hassani groups, authentic herd men, are the guarantors and protectors of all forms of work. They themselves are "liberated" from work, and receive milch animals and meat-producing livestock as tribute, as well as whatever farm products they need.

On account of all this, modes of accumulation appear doubly determined.

Livestock is the material form taken by wealth, but it is not the socially dominant form. The real source of wealth is political control over human beings. Hence the Moorish proverb: "Wealth is like liquid entering a funnel; block the end, and it overflows and gets lost." This control over people is linked with economic redistribution—a phenomenon which can take markedly showy forms. In extreme cases, the acquisition of material wealth might even result in a loss of political status. In the Adrar

region, Hassani families in positions of political power, if they grew rich in livestock or palm trees, were doomed eventually to accomplish the towba, And the American a sort of penitential religious ordeal involving loss of warrior status and attachment to a Zawaya tribe.

It is fashionable to describe Moorish society as dominated by a double hierarchy "of the Koran and the stirrup". This description has some relevance to our study, and reflects different categories governing work and accumulation. We have already seen that direct production for the market (salt, gum, trade) as well as indirect production (the caravan transport business) involved mainly the Zawaya tribes. It was also among these tribes that slavery was most rampant. In the Adrar region, for Japan a savina n example, the exploitation of palm groves by the Smassid or the Chimguetti Zawaya had resulted in a pronounced development of slave labor in the 19th century. (At the same time, there were far fewer slaves among the Zenaga, the Ideishelli and other groups who also had palm groves, or among the Hassani.) This fact has to be linked with the fact that land sales are read and a secretary of the second a matter of long standing, and involve sizeable tracts. In these same tribes such sales of land, involving title deeds we were able to examine, The late of the late of have been practised since the 19th century--another indication of the development of market relationships. The religious brotherhood movements Herry Marie Land which play such an important role in Mauritania always have an economic aspect. This is true of the Kounta clan who are in a way the initiators of the Qadiriyya sect and serve as models of brotherhood organization in the Western Sahara. They established their control over commercial routes (salt from the mines of Idjil) and over the pasture areas they exploit. The result to a few to the second sec

WART ARTON

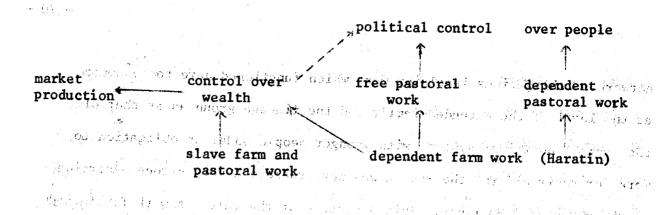
C.C. Stewart's work on the Ahel Sheykh Sidiya and the Oulad Ebieri presents a very detailed analysis of these economic aspects of a religious brother-hood, involving the gum trade, farm development in the Chemama area, the digging of wells and the improvement of pastures in the Boutilimit region, etc. 12

5

It comes as no surprise that modes of accumulation of wealth in an essentially material form should be found together, with slaves, livestock and palm trees making up its main forms. P. Dubié, observing the camps of the Emir of Trarza and that of Abdallahi Ul Sheikh Sidiya in the 1930's, noted that there was a great disproportion between the livestock herds and other riches of the one and those of the other.

Admittedly, the distinction we have just made looks less definite in reality, but we are addressing ourselves as much to the level of JERT OF STREET ideological categories and representations as to that of praxis, and at វត្តផ្ទាន់ ១៣៣១១ ១ that level at least the distinction operates clearly. Political control ald the supplier of the contraction over people is also very important to the main religious heads, and manifests itself in forms of dependent labor done by the disciples. Such The same the same of the same of the same labor is rather similar to Zenaga labor, with the difference here that . Tradition and the state of the second second the protection offered the worker and which justifies his political But it will book in in domination, is of a spiritual, not a material nature. In the opposite States was income as a first second case, some Bassani take an interest in productive work and trade, THE STATE OF THE S sometimes owning numerous slaves. But it remains true that the distinceropi i skul i 18 tion has general validity. It may be schematized as follow: of an appared to the contract to the contract to the

^{12.} C.C. Stewart, Islam and Social Order in Mauritania, Oxford University
Press, 1973.



2.1.2. Work, Modes of Accumulation and their Representations in Black African Societies

Here our discussion will be much briefer, because it seems to us the data are simpler, not to mention the fact that we are less intimately familiar with them.

Caroline Designer of the Designer of the Arthur State of the Arthu Whether we are dealing with the Soninke or the Toucouleur, this much विकेत के हिन्दी हैं कि अपने प्राची take a kara a sa sake seems clear: social hierarchy is governed by land control, and this र्रोक्षी के सिक्की रहेन्द्र कि क्षेत्र रेक्ट के उसेव control, whatever the level at which it gets asserted, is in the final analysis political. At the level of lineages or extended families, the power exercised by lineage heads or elders was linked to their control අයක ව වන යන යන වූ පුරුණින ලදා ද ද දෙන්නේ වනුන් අවුරුද්දේශීම් of land distribution. At the level of the village the power of dominant AND A LINGTON OF BUILDING SET THE COLD OF Committee of the second clans and "castes", is linked with their preeminent rights over the land. Part of the second of the seco At the level of the overall political system the power of the aristocrats tions your acres of a prowas linked to their control of land tenure; in the case of the Toucouleurs के कि के कि के निर्धात है के अने अने अने के कि कर के कि कि कर के कि कि कर के कि कि कर के कि कि कि कि कि कि कि it was even in the last analysis linked to the appropriation of great . A.J. 9.H. . . AND THE SECTION OF STREET landed estates, in turn tied with their political roles.

Even if this land tenure control and its connected political function enabled those wielding it to avoid direct work thanks to a complicated

Labascan network of obligations involving work which functioned here too as much at the level of the extended family and the lineage group as at that of the overall political system, with younger people under an obligation to work for their elects, the result was nevertheless a very strong assertion of the value of farm labor. This assertion of the value of work functioned THE ACCOUNT FURNISHA AND within a context of a hierarchization of representations of forms of labor operative in the status system sometimes described as a "caste" system. astor i wan so make It is particularly strong among the Toucouleurs, and it is linked with Section of the section of the unequally distributed land rights. (The system sets apart a special place Historian de Carlos d for the Subalbe qua "owners" of the Senegal River. and Min wir

March 1989 - Francis Bresselles

However, just as with the Moors, a second distinction operates within the system of representations of labor forms: the distinction between free labor and slave labor. But this second distinction here seems totally subordinated to the first distinction: the slave, whatever his HARRIED THE BARRY ORDER AS occupation -- and slaves are often farmers -- is a person excluded from to tomos with the conaccess to land. At best, in the colonial period, slaves could till dieri land, which was bject to relatively loose tenure laws, and then claim ownership. In rarer cases they could claim fonde lands not under regular 1 - 10 1 1 No. 1 cultivation. By contrast, the small farmer with recognized land tenure rights seemed always likely to seek political power. That is part of the explanation of the torodo movement among the Toucouleur small peasantry tat on interes who work as free farmers, the movement serves as a focus for their claims ow there is recovering the specification is recovered the gr against the Dyananke system of political control.

By incomplete labor did not develop independently of market relationships. It has thus been demonstrated that the increasing use of slave ្រាស្ត្រីទេកាស ៥៦ ដូច្រើ 28 38AM labor on Soninke farms seems to be a variation on a trading economic Francis Control of the Parish pattern in which slaves used to serve as one of the key commodities. rese autrimone i estimative After the abolition and decline of the Slave Trade, "domestic slavery was expanded and intensified to ensure agricultural production aimed at the 924 February 1 export market, involving mainly peanuts and cotton, which was also woven by slaves."13 At the end of the 19th century the resistance against and the bost 1986 French penetration organized around the Marabout Mamadu Lamine was also कुट के अपने अप an expression of the political claims of the free Soninke peasantry and The second of the second the political and economic changes already introduced by colonialism, 14 ု သည်။ နေရာင် သည်။ 📡 သည်သို့

But it is precisely at this level that differences between Physical Strategies of Astronomy Mauritania's black African groups and Moors become clearest. Among the Rum - Gallagade i Moors market relationships developed outside the political system based to · [] 64 【 14 [44] [44] [44] [44] on human control, but in black African societies these market relationthat have body and the ships seem to have been totally determined by the political system, which State Great drawns sweet ha was itself based on control of land, a control which of course facilitated उत्तर विकर्षा कर्षक र र जनीतिह human control. We have noted that in precolonial Moorish society it was possible to find instances of land and palm trees getting sold, and even on I er kapakan markan kabusa (P the cash commutation of some political relationships, such as the 1 1 1 mg 2 ing a flammatish purchase of horma tributary rights by the Oulad Busba. But in black

15. The story on the state of the contract of the

^{13.} A. Adams, op. cit., p. 40

^{14.} A. Bathily, La conquête française du Haut Fleuve Sénégal, Bulletin IFAN XXXIV, Série B 1, 1972.

Strangholder of the Calif

African societies land is strictly kept away from all mercantile circuits. 1 decrease 50 (84 mg/) This is true even among the Soninke, who in other respects have such a water to some a for the long tradition of market production. This is not the place to expatiate Combined Analysis causes and the import of this divergent evolution. Suffice it to note garaka ka jiringi that this divergence remained operative throughout the colonial period and mak maran tan 143 mendiri di right down to the present.

ont to be a contract In the MISOES studies of 1958-1959, for example, we find the valeon that the first of the world of the second of the se STILL ARE STILL THEFT IN F observation that

"While the Toucouleurs regard land as practically inalienable in as AND THE RESERVE OF THE PROPERTY OF THE PROPERT much as it constitutes the joint property of a collective family, and the state of t the Moors do cede land in return for money, though land sales are The provided the second of the second of the still not too common. Perhaps a reason for such sales is that there is a lot of land, relatively speaking.

Thereto around the second of the The question is: What happens to modes of accumulation under these which said my he of a fell for said conditions? They can take the form of an accumulation of land rights A. C. A. Ben Barton linked to political power. But the land is inalienable, and to exploit it effectively one has to have enough farm laborers. Hence the increasing But the Walter of the same use of slaves by the Soninke in the 19th century. Otherwise the land and the earliest merely lies fallow, as in fact is the case at present, since many HOUSE HE LEADERS landowners in the Valley are faced with a shortage of labor. Because of this, livestock was also generally regarded as a mode of accumulation Rosald of the in precolonial black African societies, especially among the Toucouleur,

^{15.} La Moyenne Vallée du Sénégal, p. 132. Legisland (1995) - Source Control of the Control of

In the hiterature senger, we have history provided a sensonry of our

4 AV 4

whose ancient bonds with the Peulhs made it easier for them to develop sthe practice of animal husbandry an disperious de very to be a course as and nevel

Let us now summarize the principal data in a recapitulative schema:

the agriculture of the transfer of the second of the secon

waired and fools at the actions I type as of exploited

political control over land astoralist labor (comments) nambon bile one groting busings tipolic organism that China top the 🗞 Home Policiands til pastoralist labor (accumulation in the form of divestock) did not to the description of the contract of the state o

regard or the forther as the butter of the section of the section of the section.

The Tadule a Transferry see as slave farm Labor . . . hierarchized non-farm 1abor

. who can be surprised all the grown

2.2. The Evolution of Modes of Accumulation in the Colonial Period

To understand the economic and social evolution of Mauritanian society as well as some of its current problems, we have to understand how market relationships and mercantile modes of accumulation developed in the colonial period. We have looked at the ways in which the market was created, and studied its functioning. But market production in the contract of the contrac Mauritania was all the less an aim in itself to the extent that it only functioned to a limited degree in precolonial Mauritania, and had in part to be forced on the society by colonial administrative fiat. We therefore have to take a preliminary look at the nature and the goals of the colonial system. That done, we shall be in a better position to understand the development of mercantile modes of accumulation in Mauritanian society.

2.2.1. Nature and Goals of the Colonial System of Exploitation

A 15 W

In the Migration report, we have already provided a summary of our hypotheses on the nature of the colonial situation in the Sahel—hypotheses developed at greater length in our study entitled "La sécheresse des années soixante-dix au Sahel: Transformation des systèmes pastoraux et agricoles sahéliens," in Man and Drought, Geneva (publication pending).

Let us here simply recapitulate the main points.

In that document we set out to prove that colonial exploitation in the Sahelian countries operated through the devaluation of agricultural and pastoral work and their products on the market. This devaluation was the result of various mechanisms, including administrative coercion, economic depressions etc. And these mechanisms manifested the producer's situation of double dependence on the market.

Caught in a situation of dependence on the colonial metropoles, these appropriately design with producers furnished export commodities at low prices.

And the producers were also in a situation of dependence on a social group of merchants on the local scene (whom for convenience we shall label "traders") who themselves made a profit on the sale of local commodities.

These two phases of dependence were tightly linked. It was because local traders exercised pressure at the level of the distribution of products that these products, at any rate those destined for export, could be exported at rockbottom prices. It was in fact extremely hard for the colonial trading houses to control the local market directly: the bottom was likely to fall out of the market, and there was resistance from the

producers.

· 75 ...

were the coefferency paintent from which is posited, to apply the pagks In the case of Mauritania, are these hypotheses in fact relevant? e egod oda nije odne teolibla v trojši eljecanicaj One objection could immediately arise: Mauritania supplied practically no products that were exportable to the colonial metropoles, except gum. Quite the contrary: peanut cultivation, which went through a remarkable liting eigh steim to compan lie to come ប្រជាជា នេះ មុខម boom in the Guidimakha area at the turn of the century and at the onset Granicara discon ja og a seldaretid of the colonial period, and the growth of cotton-a tradition in the continues in the ended over ciclest. Senegal River Valley--actually declined rapidly because the colonial moved or behavious of the trading companies were not interested in their development. So at first to the Links and the Takes Sayes and incode sight the hypotheses may seem irrelevant. augalistication from the all the contract of the contract of parameters that the contract of

But deeper analysis reveals a clearer perspective: the Mauritania situation can be correctly understood only when inserted into the regional context in which it properly belongs. For the fact is that from the colonizer's point of view Mauritania appeared to be an economic appendage of Senegal. And Senegal experienced a fantastic development in the production of peanuts for export. Colonial exploitation of Mauritania was destined to help maintain Senegal's peanuts production at cheap levels through the following mechanisms:

The supply of livestock to the Senegalese market: We have already noted the importance of the Senegalese market to the livestock export trade, as well as the impact of prices first at Louga then in Dakar itself, on Mauritanian livestock prices. We have to add that to the best of its ability the colonial administration tried to organize this export conduit. Thus, in all of Mauritania's livestock centers between the two World Wars prices on the Louga market were telegraphed in such a way that

they had an impact on the export channels. That is just one specific detail. When there were recessions in Senegal, or when the price structure there collapsed, requisitions made it possible to supply the market on a regular basis. (During the Second World War cattle in the tens of thousands were exported to Senegal.)

- The supply of cereal: In the first decades of the 20th century the evidence indicates that the Senegal Valley exported appreciable quantities of cereal. The 1925 Gorgol Administrative report, noting the large quantities of cereal sold in Podor and Ambidedi, remarks:

"(Millet) serves as a means of exchange. It is delivered to peanut traders along the Dakar-St. Louis and the Thies-Kayes railroads to supply the food needs of the needy regions adjacent to the lines.

Millet prices also tend regularly to be related to peanut prices, and the two commodities are in fact bartered against each other."

We have already had occasion to describe at some length the evolution of this cereal market. After the Second World War, it declined with the disappearance of cereal surpluses from the Senegal Valley.

- The supply of labor: Labor migrations have a long history in this area. They really became a large scale phenomenon in the Senegal River Valley after the Second World War.

Initially, Mauritania supplied a certain number of seasonal migrant workers who found jobs directly in the peanut zone. In the past few

^{16.} Administrative Report, Gorgol; 1925.

decades, that is, since about 1950, these migratory movements have primarily been oriented toward Senegal's urban centers, where they feed the labor market. Some migrants go all the way to France (see the Report on Migrations). Coston for early of the output of all orange and then of

Aside from geopolitical designs (an empire stretching from the Maghreb to French West Africa), the aim of Mauritania's colonization was essentially to enhance the development and specialization of Senegal's peanut production zone. Profit All the participation of the participation of the control of the participation o

As far as the devaluation of pastoral or rural labor and its fruits are concerned, we have seen its mechanisms in practical operation in the fixing of market prices. (By devaluation we mean that selling prices of commodities on the market are lower than break-even prices if all component elements, especially the labor incorporated, are factored in at their real market value). Leaving aside directly coercive measures dictated by the colonial administration, such as requisitions and the fixing of low official prices, etc.), the principal factor working to cause this devaluation of labor is to be found in the series of periodical crises endemic to the society. These crises were sometimes catalyzed by periods of drought, but it must be made clear that droughts merely act as catalysts, not causes. Moreover, some crises occurred at times when there was no incidence of drought at all. Such was the case with the 1930 depression.

In crisis times prices take a dizzying dive; producers are therefore under steady pressure to sell. Thus market relationships and the cash nexus experience a boom. When the crises end, local product prices generally climb slowly back up and the situation becomes more balanced.

But in the mean time the society goes through profound social and economic changes: masses of people are reduced to poverty, economic differentiation is accentuated, the labor force is "liberated", and monetary needs expand, etc.

In addition, there is a relative fall in livestock prices as compared to cereal prices. Since accumulation traditionally often takes the form of the maintenance of livestock herds, this price drop causes a crisis in traditional modes of accumulation. This phenomenon helped to increase livestock sales at a steady rate, so that throughout the colonial period, and in fact right down till iron exports began, livestock was Mauritania's chief marketable commodity.

The devaluation of pastoral and rural work, as partly reflected in The Edward Completed price fluctuations, is a complex process, and does not develop in a straight forward linear pattern. The main reason for this is the resisis distinken end tance put up by producers. We have already discussed various circums-Haling Jiddinof grands tances in which such resistance came into play: sometimes producers refused to sell their product at prevailing market prices; sometimes the livestock trade came to a halt; sometimes producers tried diversifying their products; at other times there was large scale deception when it came to paying taxes, or administrative measures were sabotaged, as happened especially in the case of the official "grain reservés," etc. and promited We must add that the period in which this kind of resistance proved effective was from the inception of the colonial era down till the applicant in their 1930-1931 depression. That period witnessed a considerable slow down in business, and money almost disappeared from the scene. But once the ු රියිස්තරේ පාතක සහයට හෝ දෙසුවාසිදුම් වූ යාදු විසිම වසා එකේස් දෙනකයි. සිම්බු හිමේ මිසිමාන් ම

colonial system was firmly established, in its specific form of "double dependence", producers found themselves more and more disadvantaged on the market.

In any case, this resistance put up by the producers reflects a major historical datum which we must keep in mind if we are to understand the way Mauritanian society has evolved: knowledge of and practical familiarity with mercantile criteria and market mechanisms are of ancient vintage in Mauritania.

The decisive factor explaining the dependence of producers vis-a-vis the market lies in the very mechanisms by which market relationships and the cash nexus for established in the colonial period. Economic crises highlighted and accelerated the changes brought about; administrative measures oriented and reinforced them, but they were not their main cause. It was on the local level that these mechanisms operated at peak efficiency. Traders, often local petty traders, who themselves formed part of a hierarchical trading organization, playing upon the fact that the producers had very little cash income, met their needs for regular supplies by advancing them goods on credit -- on the proviso thay they would be repaid at harvest time, or, in the case of livestock, that they would take their repayment in livestock at an opportune moment when the livestock could be driven to market and resold at a substantial profit. This was the muda af credit system, which circumvented the Islamic injunction against usury by taking repayment in kind--a stratagem much discussed in theological circles. It is an old trick. As far back as 1925, the Gorgol Administration, denouncing the "machinations" of the

· 在1915年 - 1915年 - 1

actived.

a seek on poor kaskin in seem in oord

refrequencial plans, and commence to the form of substantial to

The second of th

ាំ ស្ត្រី _{នេះ នេះ}សម្រាស់ នេះ នេះសំខាន់ នេះ បាន សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ សង្ឃាយ ស ស្ត្រីស្ត្រី នេះ Dioulas, who were actually stigmatized as "these parasites", noted that Idual To area difficulty the farmers had already sold the greater portion of their cereals, on the sale of the continues on including even future seed, and were therefore constrained to borrow in the harvest season. For every 5 Francs loaned in cereal or other merchan-And the state of the state of dise, the repayment come the next harvest would be 16 kilos of millet, end face as face of the second which would then (just after the harvest) cost 0.80 Francs on the market. and the same and the same of the The Administrator could have pointed out that the reason why the harvest the law in I amign could be bought thus cheaply was that it had already been mortgaged beforehand. The livestock situation was the same: the practice was to าร์ พายาร์เรียก โดยกันโดกันโก้ โร deliver a length of fabric or some such commodity right off, to be paid one of the gradual telegraphic lateral lateral for in the long run with livestock--at double the real value of the age to Trings a 1908 by the tenths original merchandise. Nor was the gum trade different. The constant and and ground that contain to be read to increasing indebtedness of the producer was the best way to force him to Reson The second of sell more and more all the time. Hoarding and profiteering were normal. 31 - ad the appropriate to the same tricks of the trade. Products were withheld from the market to drive and shows A Cangedt odly because prices up. On the other hand, after the traders had piled up stocks of aft. og sangelis fro slære cereal and livestock they eased off buying during periods when producers roll anggar richts om endlig Feder most needed cash, for example when it was time for farmers to pay the gast velver bed of Table colonial achur tax, that is, just after the harvest. The traders thus greature of contract their bought prices down. The economic archives are replete with instances of monte income mail ingo និញ្ញា នៃក្រុម នៅក្នុង ស្រុក ស្រ ស្រុក្ស ស្រុក this type.

The colonial trading companies were as involved in such trading dodges as were the national traders. But such methods made it necessary to exert constant pressure on producers, to keep reducing selling and buying outlets, and to find vantage positions within the daily system of social

relationships governing production and consumption. And national traders were much better placed to do all this than were the colonial trading companies. As we have seen, the colonial trading companies did indeed try to set up more branch shops between the two World Wars, and to get established in the rural areas. But after the 1930-1931 depression, they folded to A number of them started a backlash movement which simply got stronger with time. In some areas such as the livestock trade, they did not even bother to try regulating sales at the level of the nomadic herdsmen.

The rampant profiteering and black marketing which grew during the 1942-1946 crisis were merely the application of these same tricks in a context particularly favorable to their efflorescence.

Et was this constant economic pressure exerted on the market which i Nord, godni s roži piskom o pismi spisko established and perpetuated the producers' dependency status. It was and evicent has becomes easier to understand the need for this dependency on the local market, as well as the function of the local traders. And on top of this . No ser over the se favel dependency, there was the overall dependency of the colonized society andes of he used this ober vis-a-vis the metropole. What is unusual about the Mauritanian situation is that at the end of the colonial period the national trading group servicione no calcara terrapa gained control of practically all of the nation's commercial sector. ามราคมากขาง โดยสามาชาการแก้ว สารใช้เป This, it might be judicious to add, was not all entirely due to the dynamism of the merchant stratum within Mauritanian society: the fact lefologiese (j. bolo) op 1918 titlegen bet that Mauritania was not involved in the export trade except indirectly andry has addagnizated to be grass (through its connection with Senegal's peanut zone) contributed to the withdrawal of the colonial trading companies from the country. all was real **sc**ell (2015) lagre tringabe.

2.2.2. The Nature of Market Modes of Accumulation and the Effects of Their Development

. 18 .

whether the topic at issue concerns the colonial trading companies or the national trading group, what comes out of the preceding analysis is the fact that accumulation—which in the final analysis means mercantile profit—grows out of the strict control of the distribution of commodities, and from the maintenance of prices at very low levels. By the same token, increases in the size of this profit are not derived from any concern to inovate improvements in the productivity of labor—improvements which would both permit the worker to raise the value of his work and permit the businessman to raise his relative profit margin, even when this means accepting lower unit rates of profit. The contrary is in fact the case: the craving for higher profits necessitates profiteering operations and involve the beating down of local product prices. state of affairs creates consequences which we shall study in this section at the level of the producers. It also determines the nature of mercantile modes of accumulation.

As far as Mauritania's producers are concerned, the development of market production and monetarized consumption patterns have proceeded under very unusual circumstances:

1. Market and cash consumption and production patterns may appear increasingly indispensable in Mauritania, but in any absolute sense market and cash consumption and production are at an extremely low level.

Studies conducted in the Senegal River Valley by MISOES on the eve of Independence (1957-1958) make it possible to gauge the relative

quantitative importance of this phenomenon (see Table 13).

Here we are dealing with average budgets, a debatable concept, no doubt. The picture that emerges is one of extremely low cash incomes.

As far as expenditure goes, between 67% and 75% of income goes into such inelastic items as food, tea, sugar and clothing. This lack of maneouvering room is an additional aspect of the producers' dependency situation.

2. Producers have two ways of increasing their income: they may boost production, or they may look for other ways of making money. The second choice offers rather limited possibilities. In the last several decades only labor migrations have generated enough extra income to often compensate for the loss of former saleable production in such areas as gum and cereal production.

In a certain sense, the colonial period was actually characterized by expanded production, an increase in livestock herds and the extension of arable land. The opening up of new land and the development of follow land seem to have been at the root of continuous surplus cereal production in the Senegal Valley. But we need to take into careful account the manner in which this expansion occurred. Livestock herds increased steadily simply by overgrazing pastures. Under these conditions, droughts and epidemics periodically decimated them. So if we factor in population growth, for the entire colonial period there apparently was little or no real increase. Similarly, there were limits to the expansion of arable land, and in the cultivation of new lands a point of diminishing returns was in fact reached. The same problem occurred with regard to gum

Table 13: Cash Income

, r .	m j.Ja	gine Na	JA III.	nad o b	i j	Table 13: Cash Income							
TOTAL	Miscellanecus	Migrant Earnings	Wages & Fensions	Trade	Land rents	Gum Gathering	Crafts	ng	Animal Husbandry	Farming		inga (b. 18 Servene Se Servene Se	erio de la companya d
2,505	140 2140	d 1 80 80	230	145		240	240	70	1,070	290	<u> </u>		julo ioga
100		.	 9.5	6	大大 : 1 ・	9.5	9.5	90.304) 141 ,00 0	. 4 2.5	7 age			jeo pro
4,130	35	X: p	e _y gl,	570		165		1 42 1 2 2 1 3 2 2	3,260		Bidane	S	
were to	-}			-13 . 5	autor	24 (2.10)		1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	79	% age	1 1		7
4,395	7. SO - 3/0 -		530	545	25	1	535	570	540	415	e para de la companya	TOUCOULEURS	
1 <u>0</u> 0	de res	20 5 7		12.5	0.5			13	172 483	% age		SURS	as joy 1 Lasjasek

· 12 ·

Table 14: Cash Expenditure

,	कार्य स्वरूप	L J W	iri.				1	<u> </u>		in a f			
	TOTAL OF THE SECOND SEC	Miscellaneous	Taxes	Ceremonies & Gifts	Housic and Development	Durable Giods	Consumer Goods	Clothiug	potred	Local Lood Products			
	25260 1144	45	165	125	200	80	30	560	595		1		
	0 0	19 540° 2 3	7.5 64.00	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	သေးမမှ″ ေး ဟ ြ	er i gra	ne i i	25		an age	Haratin	0	
	4,220	2003) 13.34 13.34 13.35 13.35 14.35 14.35 14.35 14.35 14.35 14.35	290 ×	325	715	100	2009 3 2009 2009	935	1,030	790	Bi	0 R S	A POOL
	00	nubán gali gali g	a ranj 7	7 7 8	17	ioi.i.		22	(43	% age	Bidane		tmo di 4ra (A. Arriva (A. Arriva
		230	275	100 m	350	190	40	1,200	930	1,000		TOUCOULEURS	10.000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.0000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.000 14.0000 14.000 14.000 14.000 14.000 16.000 16.000 16.000 16.000 16.0000 16.000
		5.44 5.44	6.5	2.4	60	OIO.	engel de la	28.2	45.8			LEURS	i sati Algho Votos

utility at professional as somebasyab favorum og of i sign of fred fin i e. .

with the termination of the section of the section

production: production was increased by multiple indiscriminate tapping, which eventually derastated the plantations.

2 (Latiber 1972) Howe To Control 17;

We have to add that since methods and techniques remained unchanged, increases in livestock herds or arable areas meant the employment of more labor. But population growth quickly annihilated any immediate gains.

These difficulties merely mirrored a more general problem: rationally, these ought to be another way to raise production: by raising the productivity of pastoral and rural labor. This in turn implies the making of investments that happen to be outside the producers' own reach, given then low incomes. Quite apart from the consideration that the prevailing devaluation of labor makes all such investments unprofitable.

A major result of the producers' dependence on the market is that the society's productive forces have stagnated, not to say deteriorated. This stagnation reflects three factors: first, the fact that it is impossible to raise labor productivity through productive investments; secondly, the fact that there is a tradition of expanding production in a merely quantitative sense; and thirdly, the fact that production factors deteriorate as a result of all this. In Mauritania today the problem has reached gigantic proportions in the form of "desertification", but its roots go far back into the past. The catastrophic deterioration of the Senegal Valley economy, an economy which in times past produced ample surpluses, perhaps provides even more brutally clear evidence of this.

3. The final aspect of the producers' dependence on the market is that a large portion of productive activity is still carried on within a

context of social relationships antedating the colonial era. As Teles In . assessor at the parties C. Meillassoux 17 has aptly demonstrated, the maintenance of a non-market Michellery to the selection of production sector is the condition ensuring that the sector that is marketed will be sold at rock-bottom prices. If all production factorswill go In Soughacly land, labor etc. -- were expressed in market terms, it would be difficult that to perpetuate devalued market production without resorting to a permanent system of coercive mechanisms. So production continues within a context of non-mercantile relationships involving domestic service, slavery, tributary ties etc. In other words, production has continued outside The street of th the context of wage labor, except in recent times. In addition, part of " + 1 + 1 10 10 10 the consumption and distribution of goods produced takes place within (4) (14) (14) (15) (15) (15) (15) (15) (15) The second of the superior of the periods the context of these social relationships. Man the management of the st

However, there is an increasing contradiction between the maintenance A TOTAL STATE OF STAT of these non-market relationships and the process of labor "liberation" ATE OF STORE WAR OFF in... j we have specifically analyzed in the Migrations Report. This process with the rest of both we have by flows from the expansion of mercantile relationships. This contradiction, The magazine of the state of the which is one of the motive forces transforming the society, has particu-Profession sometimes and armine larly devastating effects of the organization of work and production, as The motion of the Indian of the can be seen, for instance, in the impact of migrations on Soninke ance, in the second washing and how was a maken of the second was society. Torre the second to be designed to

What we are here confronted with are the general consequences of producers, dependence on the market; but we still have to refine our analysis according to types of economy and society.

^{17.} C. Meillassoux, Femmes, greniers et capitaux, Maspero, Paris, 1976.

Moorish society is made up mostly of herdsmen. Within it, however, there have long been the fundaments of market production and accumulation. The main product being livestock, it is easy enough to siphon off surpluses for export. So the development of market production would seen a relatively simple matter. But a principal block existed in the form of non-market forms of labor, especially dependent labor linked to the political structure and the political control to which the Zenaga producers were subject. The block remained for some time during the colonial era because the colonial administration kept the political structure alive. This desire of the colonialists to maintain the social structure for their own purposes is clearly expressed in the "Instructions" handed down by Gourand and his successor Patey (1910). These "Instructions" made up a veritable political program radically different from the program followed by Coppolani, who was more interested in wiping out these political relationships and in breaking the hegemony of the warrior group in order to enhance producer autonomy and boost production. Unfortunately, within the confines of this report, we cannot analyze the contradictions in which the colonial administration got enmeshed between the two World Wars in its attempts simultaneously to boost market production and to maintain the horma and other tributary perquisites of the warrior group. Examples are legion: one being the refusal to grant concessionary rights to several colonial companies desirous of exploiting the Trarza saltworks--a refusal designed to protect the prerogatives of the Emir of Trarza. an View and state of processing and programme of the control of the state of the state of the state of the All

70

In black African societies the situation was very different. There land, the basis of political organization, remained insulated from market relationships. This situation resulted in the appearance of a fresh obstacle, this time at the level of the land tenure system. New forms of exploitation of this control, first political and then economic, appeared or developed in the guise of sharecropping, tithing and renting arrangements. In Soninke society these also helped delay the development of mercantile relationships; alternatively, they helped orient such relationships into migratory movements.

- - : tt . . .

To round up this rapid analysis of the effects of the devaluation of labor and its products at the level of the procuders. We shall resume A or Same your to manage consideration of the growing contradiction between the maintenance of Baire of Pennaga, a non-market relationships in production and consumption patterns and the steady expansion of the market. The maintenance of these non-market Alsac ndj socimanob 1993 relationships being necessary to hold products down to low prices. The work wished greats to contradiction has grown explosive of late because people in the productive sector are obliged to buy an increasing portion of their subsistence Salar Grant Com needs on the market. This was an aspect of the 1973 food crisis which also highlighted the fact that the different bottlenecks in Mauritanian Chates the Common administra society were endangering the society's functioning and its very self-Butter and the agency of the control perpetuation.

When we come to the level of the actual conditions of market accumulation, we find the consequences just as operative; in fact they determine its nature.

the tree many design and

The William Could be a single of the confidence of the country of

a a salah salah basar kecasar basar basar

na salah kembangan dan mengantah beberapat dan beberapat d

In the commercial sector proper, accumulation is limited by the size of the market and the very low incomes of rural producers. Only the creation of a modern wage sector (mines and the bureaucracy) and urban development were liable to help expand the market. Still, the main obstacle was the speculative basis of accumulation, in other words, the investor's itch to seek exorbitant profits. Such high profits are in inciple incompatible with investments capable of improving labor productivity. But it is just such productivity improvements which would create conditions conclucive to the upward revaluation of work and to a rise in prices. And they would achieve this result precisely by tying up capital, thus lowering the rate of profit.

24

It is this orientation toward speculation which determines the main sources of accumulation. We have already dealt with these points above, so all we need do here is to recapitulate them:

- First, there is speculation in the livestock business, with traders taking advantage of seasonal and annual fluctuations as well as regional variations, and transporting livestock to the export markets; this is coupled with speculation in the cereal business, where traders monopolize and hoard supplies to create artificial shortages, regional variations and seasonal as well as annual fluctuations.
- Secondly, there is the practice of speculative selling and usury involving those import commodities which fall within the range of inelastic consumption patterns (food, clothing).

Obviously this picture we have sketched is a very bleak one, and is most valid in times of crisis. But here crisis periods can strech out

over exceedingly long tracts of time; for example, one crisis lasted from 1942 till 1946 or even until 1948. And even in normal times of picture is valid as an index of actual trends, as numerous economic reports in the archives testify. Finally, it seems to us to apply broadly to the present situation, provided we take into account the rise of new opportunity areas for speculative profits such as transportation, housing and the service industries, etc. We shall come back to this point in Section 2.4. Apart from that, some features of the market have of late been modified: the cereal market used to produce surpluses; now it is bedevilled by production shortfalls, and has increasingly to import to make up the deficit. Since Independence, state intervention has changed the way the import trade operates. And finally, the food crisis made necessary a number of measures which have changed market mechanisms.

In the productive sector, market and cash accumulation have failed to get reoriented, for several reasons:

and pastoral sector that have militated against productive investment in that sector until recent years. Wage labor was practically unknown there; above all, the devaluation of labor in that sector made it impossible to turn such investments into paying propositions, whether they were made by the producers or by private capital. To start with, wage labor in the modern productive sector was for a long time found mainly in the mining industry. This high-technology industry involved capital investments way out of reach of the amounts of capital raised from national market accumulation. The exception to this rule was the

end and the second of the second codes of the second of th

4 46 w

Market accumulation was thus very circumscribed as to its sources and methods, favoring trade, especially of the speculative kind. It was equally limited in its social representations, practices and functions. apparate the second The maintenance of non-mercantile relationships, and the need to exert strict control over the market at a local level shaped the social 医抗毛细胞 医乳腺性 医乳腺 经有效的 relationships under which accumulation maintained itself and expands. mi with a site The manipulation of kinship and tribal structures and the formation of ajat to Nest F economic and political patron-client networks characterize social relationships among those Moors who control the market sector. Accumula-AND THINKS tion also goes hand in hand with a distribution of wealth. This redisgooglasia was makin tribution seems at first sight to have nothing to do with accumulation; Salar Albert but in fact it ensures its perpetuation. The growth of market accumula-Lamp Control tion does not result in the emergence of such personality types as the destination or set to savings oriented bourgeois, or the Western-type entrepreneur driven by the individualist success urge. Here the trader-let us stick to this term even in cases where accumulation transcends trade, strictly 海囊 激跃 化邻丙烯烷基甲醛 speaking-perpetuates, if only superficially, some of Moorish society's most traditional values: kinship and tribal bonds, showy redistribution of wealth aimed at security political control over people, membership of a religious brotherhood or at least of the community of believers. ENGLY O The issue is complicated by the fact that these traditional values are MITTER W manipulated to perpetuate and enlarge the bases of accumulation, as well as to mist over the accentuated social differentiation resulting from it. The question is: to what extent is the ploy successful? We shall come back to this question in Section 2.4. But as a preliminary step, we have to discuss briefly the way this social stratum of traders has evolved.

2.3. Creation and Evolution of a Social Category of Traders

We have already dealt with numerous points above, so we can afford to be succint here.

2.3.1. Consequences of the 1942-1946 Crisis

In several respects the 1942-1946 crisis was a watershed in Mauritania's economic and social history. In particular, this was the time when the old entreport trade died out; the cononial trading companies faded, and there was a boom in the small-shopkeeping sector. The crisis also marked the first time national mercantile accumulation was developing on a large scale.

A virculent speculative spiral followed the drought, the blockage of trade with France, and the imposition of a strict quota system on imported commodities: in 1942, for instance, the quota for cloth in Tamchakett was 15cm. per head per year; in Chinguetti the corresponding figure in 1946 was 1 meter. Quotas were just as strict for sugar, tea, candles etc. Prices were officially pegged at a low level, but this only created conditions for a general black market in practically all lines of goods. Smugglers did a vast business across the country's borders with the Spanish Sabera, the Gambia, plus other French colonies whose frontiers were officially sealed.

Skyrocketing prices on the black market played into the traders' hands.

In the hinterland, a single guinea coin could buy a riding camel or .8

20 sheep. Traders bought rationed goods from indebted producers. The

"The sugar ration coupon has become the <u>de facto</u> currency; it makes it possible to make money without lifting a finger. It is not used to purchase sugar; instead, it is sold to a trader. The trader in turn lays his hands on the goods thus rationed, only to sell them on the black market. This scandalous racket is enriching the traders and the wealthy people. It is time it was stopped." 18

In the cereal trade, speculation was particularly intense. We saw
the way the colonial trading companies indulged in it in 1944 and 1945.

In Chinguetti in 1948, traders hoarded millet before July when it cost
14 Francs. Then all they had to do was wait till prices rose. And rise
they did—to 27 Francs in October just after the date harvest, then to
37 Francs in December, when there was less milk available.

The very large profits accumulated on this basis went along with a whole range of social changes which in turn helped expand the market and boost accumulation capacity.

As we have noted, dependency relationships linked with the political system created an obstacle in the way of the development of market relationships. The <u>Hassani</u> were particularly hard hit by the crisis, and many of them were forced to sell their herds. Tensions increased between them and their former dependents who still had to pay them heavy tributary fees all on top of their tax obligations. The <u>Hassani</u> tried

^{18.} Economic Report, Trarza, 1948.

TO SOUTH SUBS

...ลและสต อภัยที่มีลายประจำกับ ขาดสาย อภัย ประวัติการการ ค. ประวัติการการครัฐการที่สาย ...ลและสต อภัยที่มีลายประจำกับ ขาดสาย อภัย ประวัติการการ ค. ประวัติการการครัฐการที่สาย to use these fees to offset their cash income looses, but the dependents found the double imposition less and less tolerable. A protest movement against the Horma tribute got started in the Trarza area with the 475 to 1997 to 1975 accession of a new Emir in 1944. It culminated in the cash commutation of the fees in 1946, despite the hostility of some warrior tribes, especially the Eulab. It spread throughout Mauritania, and the process of cash commutations was completed in Adrar, where the warrior group exerted particularly strong pressure, in 1952. On that occasion the administrator Messmer remarked that the horma fees seemed to be "an unreasonable imposition" which could not have been maintained without administrative support. The only obstacle to the completion of cash and the state of t commutation operations was the opposition of the warriors who profited from the horma. It was imperative to end "this 40-year-old institution". There were more practical underlying motives, however: it was necessary to get the cash commutation operations going "before the 1951 electoral gad soff Libboar This was an indication that the new political rules established after 1945, involving the election of a deputy, also implied economic and social changes (see Section 2.3.2.).

पूर्वतिक रूपम र केटी पहेरमेर प्राथमित प्राप्ति । पुरुष्ट्रिकीर क्रमण्या १००० वर्ग अपूर्विक मनस्र

This was also the time when the movement to enfranchise (if not to liberate) the slaves picked up steam. When slaves graduated to Haratin status, they entered into new relationships with their former masters. And many slaves fled the miserable-lives they led in the encampments,

^{19.} Dubié, Le rachat des horma au Trarza, CHEAM Thesis, 1951.

to seek refuge in the Ksour villages. But there their fate was hardly better, and they ended up swelling the ranks of the destitute masses. Here too the ruined warriors were the hardest hit. From pre-War times the administrator at Trarza had observed that "the serrants" were deserting their masters in large numbers. When the masters asked to have their slaves sent back, the qadi admitted that "most of the servants only left the poor warriors because they denied them food and clothing." 20

The disappearance of these dependency relationsips created an increasingly numerous stratum of small producers who were in a position to put all their excess production and even their capital "freely" on the market. Of course in this way they often at the same time swelled the mass of destitute producers obliged to sell their livestock.

Another aspect of the 1942-1946 crisis was the growing contrast in wealth between those accumulating riches at one end of the society and, at the other end, those reduced to poverty.

The most obvious manifestation of this impoverishment was the state of undernourishment and famine that so murderously ravaged the Adrar region. The report filed by the Medical Commandant Ganzy, sent on a "mission to study the food situation in the Adrar area", notes that in the few months between October 1942 and February 1943, several hundred deaths attributed to undernourishment were registered in the town of Atar alone. At the same time almost 1,000 people were reported to be in a state of advanced emaciation: "they come from the lowest classes

and the second s

4 14 m

^{20.} Report.

of Moorish society-beggars, servants abandoned by their masters, etc."

The same state of affairs was reported in the 1948 report from Chinguetti:

"The indigenous population live practically on credit, selling their

labor in advance to the farmers who feed them. They have no milk, millet nor meat." Indications of the high mortality rate may be glimpsed in the demographic statistics previously presented, in very clear terms: from 1940 to 1949, there was a drop in population. This pauperization was not especially due to happenstance. It resulted from a veritable transfer of income, particularly into the hands of traders. And it came together with increasing economic and social differentiation. The same 1948 Chinguetti report just cited notes that "while the proportion of wealth held in livestock has risen, the number of middle-level owners has fallen. They have been precipitated into the ranks of the small herdsmen, while the large herds grew larger.

*1 to 1

F-13 .

Side by side with the "liberation" of labor and its products on account of the increasing differentiation based on wealth, the crisis lastly caused a speed up in migrations and the beginning of urbanization in Mauritania. Between 1938 and 1944 Mauritania's urban population rose 500%, and several tens of thousands of migrants settled in Senegal.

(See the Migrations report).

We are personally inclined to date the creation of a social category of traders from this pariod, since before then that category played a different role. Its creation was made possible by the prevailing critical economic circumstances and the changes taking place in Mauritanian society.

2.3.2. Origins of the Few Social Category

The economic and social changes we have just spoken of, especially, the development of economic differentiation, went along with the rise of new social categories in a position to profit from the colonial situation.

The first group to benefit were of course those appointed chiefs by the colonial administration.

In the Senegal River Valley the traditional political system was garden ich Fill J 1 187 W partly sevept away by colonial conquest. This was particularly true in 094 F HA 4014 Toucouleur country, and the French colonial administrative system was ark motor seems set in motion, with its typical hierarcy of district chiefs and village chiefs. This is not the place to go into the history of the colonial class of chiefs. Let us simply note that exceptions aside, this class on, white in of chiefs benefited a great deal from their function as middlemen 43 620 hay 1944 between the Valley's peasant mass and the colonial administration. This Same of the profit came partly from official sources, since, almost all the chiefs mania and the despectation many makes A were entitled to keep a cut of the taxes it was their responsibility to collect. In addition, some of them were paid, and sometimes they got A DAME OF THE A political handouts. Thus they had cash incomes far higher than did most o the way the way er miner with unit the To all this must be added all the illegal profits, the direct the form of the second the transfer to extorsion of more or less "voluntary" gifts, fees for the opening up of new farmland, etc. All these factors created conditions for the accumuand interpretation (1994)。 图 lation of substantial cash wealth, which was often invested in trading San San Art Art Street This type of investment was considerably facilitated by the nga sikasi meninggib kg a and the source fact that during the 1942-1946 crisis the colonial administration partly , 大學教育學的一個教養教育等 1995 on the parties of the second

integrated the chiefs into the management of the quota and rationing and the chiefs into the management of the quota and rationing arrangements then in force.

eard, an ion collections and party But not all traders got their start this way. Far from it. Dioulashadeeleen endamerede Kir that is the name traders are known by in the Senegal River Valley-come from very different origins. But in general, as the 1925 Economic Report Bookste he affects too heads of for Gorgol had already pointed out, those in a position to stake out the out the of this warfile of the initial capital for trading ventures were people with the most direct capable and the access to cash incomes, or, to put it somewhat crudely, "the rich" in In a sound Joshidars and the arme one! this category belonged the wealthiest farmers, those especially able tomorgous aginem thu day increation of the advance loans against the promise of future cereal harvests -under what the promise of future cereal harvests -under what -oacid but inestrable. With the profitable conditions we have laready seen. Now these wealthy farmers retrieve avogents just after the were the landowners. According to the same report we have cited, crieds most mixinisque empedirisa "In order to grow rich in Gorgol and to live idly but comfortably, dnew busyons in consurvive by taking on needs only fulfil three conditions: first, one must own land; secondly, Smoe digreens area. Jee digita you one must rent it; and thirdly, one must lend the tenant money All this moderal risem with their done, it becomes easy enough to live well of the profits generated by particle, dien in the wealth someone else's sweat." Thus, in the Valley, the new trading groups in the society would appear to have emerged partly from the traditionally and ed mond the states and states as departed as department of a states department. dominant social strata. leifealamaré ai éacht ac

In Moorish society the situation was somewhat different. Moreover, there market accumulation was more highly developed. As we have seen, for a number of circumstancial reasons the colonial administration stabilized the power of the Hassani stratum. In fact some regions such as Adrar even had protectorate status right down to 1920—an anomalous situation within the otherwise uniform French colonial system with its notice.

- 00frrangements there in rarge,

tradition of "direct rule". There admittedly were tribal and clan chiefs sigt in the name trader and who played identical middleman roles with regard to tax collection. But from agry different orthograin the main the higher levels of the chieftaincy structure reflected Hassani power; The fact was, though, that this social category appeared to be rather aloof from market accumulation. So the development of market HE THE ENGINEERS SERVICES HARRISH relationships implied the rapid economic decline of this warrior group. Under certain circumstances this loss of economic status sparked desperate reactions, an example being the departure into exile of the dissident Emir of Adrag. Sidi Ahmed, in 1932: Most often the deterioration of the flaction is saliendeping, odd Salder warrior group's position appeared slow-paced but inexorable. With the the forest to deal wage of septing of commutation of horma tributary fees into case payments just after the Entrance march, Allies the short second World Was one of the last economic privileges springing from their , बर्ग्यक महत्वेत अनुकार प्रमेति । व्यापना स्वत्यकार स्थापना warrior status disappeared. Many only managed to survive by taking on dough it recognizes constructed odd jobs, chiefly in the colonial army. Nevertheless, soon enough some Bergania Caraba Theren on man of them made common cause with the traders, supporting them with their ware there were bigger may are paid political clout in return for some measure of participation in the wealth Committee Control Control the traders had accumulated. and a variety of regot at the

In Moorish society the overwhelming majority of traders come from the Zawaya tribes. This situation is hardly surprising since in precolonial society these tribes were already involved in market production and were already familiar with the mechanisms of the market place. The kind of production involved was of course on a small scale, without the generalized use of cash, and dependent mostly on limited exchange systems, barter, and regional and international transport networks. But that did not mean that

accumulation realized on that basis was negligible. Ode Puyguedeau, in his picturesque book on Adrar, written in 1933, observes:

+ 504

"The luxurious wealth of the Smassid is stashed away in low-roofed rooms filled with grain, dried dates, packets of sugar, bales of fabric and crates of tea. Their capital is invested in the area's leading of the later of the

These tribes therefore were in a better position to build up capital national lested book over this actor. In 1968 composies like Pevrissa: for trading investments. When they modified their old trading methods, parameters in the production of the first and the second of the first and the first a they quickly conquered positions on the market. It must be added that porks, mayerines at a Public a assire kept one shop in Pouckein traditionally they were engaged in livestock raising and transport which, sales on the state of the sales of as we have pointed out, were the main bases of local market accumulation. company, it gravitated to the status of a more calone Finally, other factors contributed to this specialization in trade: for - Thase traders whole progresses a consequencial example, there was the important role played by tribal assemblies experienced in the discussion of economic issues, and the use of tribal ens an bac also the your colours (theilings) are a subsection of an relationships to build up transport and trade networks: a tribe such as the Idawali, living simultaneously in Adrar, the Tagant area, the Rosso A. Abrasumus index. region, and around Lake R'Kiz, was thus in a privileged position to take thousand a standard as the standard and standard

^{21. 0.} de Puyguedeau, La grande foire aux dattes, Paris, 1937.

charge of regional trade and to control the market.

These few remarks do not constitute an exhaustive analysis. But they do enable us to factor in the weight of historical data in order the better to evaluate current developments.

2.3.3. The Growth of the Traders' Economic, Social and Political Functions

We have on a number of different occasions already discussed conditions governing the development of accumulation during the post-war and post-independence periods. In this section, we shall merely recapitulate the key stages:

- The colonial trading companies were steadily pushed out and national capital took over this sector; in 1968 companies like Peyrissac had only two outlets in Nouadhibou, concentrating mainly on hardware, books, magazines etc. Buhan & Tesseire kept one shop in Nouakchott, specializing in stationery and office supplies. As for the Lacombe company, it gravitated to the status of a mere garage.
- These traders gained progressive access to modern commercial circuits both within the Franc Zone (in Senegal) as well as externally, on an increasing basis (specifically in the Canary Islands and on the Arab countries).
- A sector of state intervention controlling imports of the main subsistence staples was progressively defined, as well as a private sector.

^{22.} SEDES, Les échanges commerciaux en Mauritanie, 1968.

- After Mauritania left the Franc Zone (1973) and created its own national currency and a diversified banking sector, the national traders gained access to modern banking circuits on both the local and international levels.

301 16

The expansion of the market sector and national market accumulation went hand in hand with the development of private investments which increasingly transcended the linited boundaries of the trading sector.

In the concluding section of this chapter we shall look at the main problems confronting private investors at the present time.

We cannot, of course, understand the development of this market accumulation if we restrict our study to the economic aspect alone. We is need pois and to should be the time have in addition to take into account the increasing political role done for itmustadai yiodi gride. Juma ed by traders in Mauritanian society. This role became discernible quite early. In fact it became clear just as soon as modern politics began in Mauritania, that is to say, with the first election of a without the successful of the wind Mauritanian representative to sit in the French Legislative Assembly, in which we have also by decreib 1946. (The franchise was limited to just a few tens of thousands of voters.) The winning candidate, who beat the colonial administration sieros de official candidate, a Frenchman, was a bureaucrat of the Idwaligtribe compared to who benefited from the active support of a large number of traders. The ្រុមស្រួលស្រួន មនុស្សសម្រាប់ ស្នង ហ៊ុន anti-colonialist, nationalist positions they advocated then were in at the same fact consonant with their economic interests. gapti inga iyo Amonoop koo i jirjanalanisa "Boiffaridakka Ada

When Mauritania achieved Independence, the traders found a new arena do now or of political activity open to them. There would be no point in denying tradition

" after Mypritania boft the Franc Cone (1973) and arathalites own that they wielded more or less direct influence in colonial political parional courrency and a divorsified banking secret the coliman or ders life. Bonds were established between them and certain bureaucrats or mention were established between the many parameters and state of the mention sector, and State politicians; the State intervened in the trading sector, and State almosti limour. perhets developed--all indications of a mesure of interpenetration moisteforesea season kennelten lan menen reden, om le er ingegom edit between the State and the national commercial sector. Mauritania's want him in the with the cavelopeous of referred in the carrients wieth customs agreement with Senegal worked very lopsidedly to Mauritania's control militar set; is coinche cod estimil un l'users un veglier moniti disadvantage, specifically because it entrenched her dependence on Senegal for supplies. The breakup of this agreement, and Mauritania's ex ប្រកាសក្រុម 1. 98/23 ទីការ (ទាក់ពេក ១ នៅ ជាមិក ខ្លាស់ពី ១១១១ ស្រាស់ ខ្លាស់ នៃការ (ទាក់ពេក នៅកិច្ចិត្ត សេច្រ ស្ថិក្សានៅ withdrawl from the Franc Zone are both events indicative of the most represent the mosesquisor by the contemporary that share and the contemporary traders' influence on the nation's political life. Naturally, they do not always operate as a united front, and their interest may diverge, theyo in addition to make the electronic polariating polatices income but it is impossible to take political stock of the time stretching to med by treature du Maurit ming megicae this and teature of sectorible from Independence to 1973 without taking their intervention in the and the same of th political arena into account.

-- ((3) --

er die große Edwinder De mit ducht . A a ou af dene in henderwicht mi drejod This political intervention was in turn facilitated by the role in definite replacements in the charteness and the second second y traders play in Mauritanian society. The phenomena of redistribution · To be a controlled to the second of the profession to their second of the second of and patron-client relationships which we have already described are the precondition for their effective participation in political life. The ediro ilimeti de la desagra dell'esso decreament. Lear tippe e girisio concentration of the population in the towns and the pronounced dependence BETT CONTROLS OF THE TOTAL OF THE SECOND OF THE OF THE TOTAL OF THE SECOND CONTROL OF THE SECOND CONTROL OF THE of producers on the market work in favor of the traders' hegemony over of servings of the service state and the specific entering in the service of the service for the service of the the society. We shall not repeat points already discussed in this Leve vous, a market misse affir versioner report and the report on migrations, except to raise a question. Beyond When Madrictonic a colored and spend to the try loss from a new source the distribution relationships and economic and traditional social bonds on political activity apen to these where would be see point in darying to which they are directly relevant, we have to take into account the political and social functions of the phenomenon of patron-client

relationships. These relationships are in effect manipulated to enhance roises aronos est as wassels he secover - 140 140 the traders' intervention in politics. They also facilitate speculation; specifically in the area of urban land grabbing, one of the main areas of pad of amesa newade and pad for the main areas of the pad of amesa newade and pad for the main areas of the main areas of the main areas of the pad of the main areas of the speculation since the suddent acceleration of urban migrations in 1973, and the padisons atomitano i pariiki a pading ada kating in a california di and in the hoarding of food products, the traders' operations have adverse straight of the products of the product of the products of the product of the products of the product depended on the use of these patron-client networks for success. 2.4. Conclusion: Present Trends

··· 200 - · · ·

It is always unwise to make extrapolations on the basis of economic for sound standard standard and leading the standard of the standard s analyses which we have tried hard to reintegrate into the complex background of their historical development. The task is rendered even more difficult since we have constantly highlighted the importance of the medical constant needs to the description of the less profit to the description of the descripti political and social context of these economic processes. We can are processes to the context of these economic processes. We can are processes to the context of these economic processes. We can are processes to the context of these economic processes. We can are processes to the context of these economic processes. understand the development of Mauritania's internal market only if we contest, highly on the litimies of a contex where the state The Brentle integrate into our grame of reference the phenomena of colonial domination and the social transformation they helped bring about. The changes the following management and the social transformation they helped bring about. The changes the social transformation they helped bring about. The changes the social transformation they helped bring about. in market mechanisms attendant on the 1973 food crisis need to be the solour production for an vate without investment with access studied within the context of Mauritanian politics. And beyond these changes, there are glimpses of new social relationships; those also have to be taken into consideration.

Instead, then, of projecting present trends into the coming decade, what we have chosen to do at the end of this report is to try and a second to the end of this report is to try and the end of the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is to try and the end of this report is the end of the e examine a number of urgent questions confronting planners. In thus ว โทยองเรียก (สอดเลลเลเนียนโ ្សាស់ ស្រាស់ស្រាស់ ស្រាស់ស្រាស់ ស្រាស់ ស proceeding we are informed by an awareness that in part the answers to a receive the form of the manufacture of the validation of the part of the proceeding we are informed by an awareness that in part the answers to be a received by the part of these questions depend precisely on the choices made by planners, and beyond those choices, on options selected at the national political level.

goodtslunge of the first of the Modern Sector But the second second

The first question is: How adequate is private investment capacity in the moder sector? Judging by current data, the answer seems to be; The military control of the first and all the control of the control of the same and the not at all. In the short run, private national investments continue to depended a like use of these arranalisms actions actions for the assistance create speculation profits; they therefore get oriented toward specific 2.4. Conclusion: Present Perces sectors, and these specific sectors are generally not productive in any dis armondi deixent als de e**ccital**agea**res albr**e as asiv<mark>en</mark> espain si di direct sense. There may be an exception to this rule in the fisheries anglysses thing so baye tried bard to evinted rate into the court of a fun and associated cold storage industries, but investments there have not eground of teller internal development. The tight is remitated a cut work always yielded convincing results. Trade-internal and external, remains difficult sing we are consearly bighlighted the isportance of the the preferred domain of private investment. Furthermore, this private policios am social antext of these economic processes. He can investment tends to abandon trade in the less profitable commodities, A if the subset terroral abinethened to sure towar the barranger i.e. subsistence products. Or it only trades in them in a speculative into our prome of reference due phenoment or colombit. Automorphism context, playing on the fringes of a sector where the state intervention tion and the social transferantia, abovessing a recontent of the state of has become increasingly necessary to forestall social and political in market per auniques autordance : the 1973 feed crisis une. 1 - 2 tensions. Currently, interurban road transport and housing constitute radical world with community or any energy of indices. And was the the second preferred sector for private national investment. It is clear the sample complete the term of the company of the that in the housing sector in particular, investments are irrelevant to . Programme and the second of the comment the nation's developmental needs. Rather, they are connected with luxury demands, mostly involving an expatriate clientele. The growth of the The of since part of the constant of the reserve to the polymer. financial capacities of Mauritania's "traders" has nevertheless ်သက်။ ကို ပြုခဲ့သည်တာတို့ က လည်းကိုပါစတာ အလုပ်နဲ့သည်။ ကိုသည်သည် ကျောင်းသည့် enhanced investment in another sector: the service or tertiary sector. the authority of a street of particle agreement to the plantage and the street agreement the In that sector, Mauritanian businessmen, often operating in partnership there questions surger to effects to the cashes subtify alemers, has with foreign capital, display all their marketing skills and their proved the interest of the contract of the con ability to locate profitable areas of investment. It does not seem,

however, that the Mauritanian state has opted to turn the country into a pole of attraction for the development of this kind of business, which would require special facilities such as a duty-free zone. flags of convenience, etc.

The root cause of this orientation of investments lies in sociological and historical factors. In the commercial area as, unfortunately, in many other areas, the shortage of personnel and technicians is of course an important obstacle. But despite such difficulties the traders have been able to demonstrate their capabilities and to make use of market mechanisms. And in certain circumstances they do not hesitate to call on foreign technicians to help develop their business.

If there is in fact a major obstacle in the way of a transformation of values among national investors, that obstacle is the poverty of the internal market. The purchasing power of Mauritania's producers, limited as it already was, was further enfeebled by the fact that the 1973 food crisis drove thousands of producers to migrate to the urban areas, where they have no resources whatsoever. Here we have located precisely one of the major obstacle blocking the development of a national capitalism. Historically, national capital has been accumulated on the basis of a devaluation of farm and pastoral work and its products. This circumstance has aggravated the non-development of part of the country. The result of this historical process, i.e., the impoverishment of local producers and the stagnation of local production, now limits presert growth capacity. After all, one of the possible expressions of this contradiction is, that given a narrowly mercantile frame

of reference, it is more immediately profitable to feed Mauritania's in the worder, there is the interior and he is the beautiful to the contract of the contract o population on imported food that to develop local production.

101

.

in Winder such conditions an active public sector and voluntarist policies tone and taged transits of the and principles of state intervention in the pricing system seem destined to remain LUCY ENGINEERS necessary for a long time to come. It is quite patent that the reoriennaved to be the term from the sales of the sector token one. tation of national private investments toward productive sectors -- if ्रेष्ट्र प्रकार विकास अपने विकास के किया है हैं है कि हैं। indeed this is the desired objective--can only be ensured by sustained office of the state of the stat ्राता करण्या स्थापन विकास करणा है। यह स्थापन करणा है। यह स्थापन करणा करणा करणा करणा है। यह स्थापन करणा है। इस इस इस इस करणा करणा है। यह स्थापन करणा है। यह स्थापन करणा है। यह स्थापन करणा है। यह सम्बंधित करणा करणा है। यह स state intervention.

2.4.2. National Private Investment Capacity in the Rural Sector

The wast with the commence that we The second question concerns the adequacy of national private invest-ൂനുകൂട്ടാർ സംഗ്രായ എട്ടു അവയാർജ്ഞാന് വ ment capacity in the rural sector. Of late, private investments in the Le surjege parti con d rural sector have been made in a more or less revealing fashin. These rtille in the the of a transformation investments have been made rather haphazardly in the agricultural sector, ing that or equip is the thirth of the with private development of some irrigated farmland devoted to orchard The control of significant the district farming and truck farming, or even to cereal farming. Such investments and digit tork ode to the at the actions are more widespread, but also harder to analyze in the pastoral sector. madeu ada es conscios a secucioses In that sector, since the drought and the food crisis there has been an Leanuri was result at the second of the feet important shift in livestock ownership to the advantage of traders and wealthy bureaucrats on the one hand and that of the development of wage sen V. stringer to the first been equipmed arec isipanuani si una diasa magasa, kan kan biri baka albasa a a akami di si relationships on the other.

As a matter of fact the situation in the pastoral sector looks more ossy. Be symmetric terminological di collina di promising-if we may be permitted the use of such an optimistic word in -deimoropei sell collè cassinè de NII (Edi such bleak circumstances -- than in the farming sector. In the pastoral which before of the 2010 to sector, market production was more highly developed, and it presented -sanges of district field to be the feet of the

should of this controllication is, there have a nectical corrective frame

less of an obstacle, certainly nothing as obstructive as the land tenure problem in the farming sector. Moreover, in this pasteral sector, Mauritanian production supplies a more reliable surplus that that available in the farming sector, seeing that the surplus can be increased by technological improvements in such areas as pasturing, the use of fodder supplements, etc.

within this perspective we have to take account of the revaluation of prices that took place after the 1973 crisis and has lasted till the present. Speculative interest in this productive sector is also indicated by the problems that hit the meat market in 1980. In Atc., Tijikja and even in Nouakchott, the new livestock owners demonstrated their clout on the market by creating artificial shortages and boosting prices. Quite clearly, in this area also, the domestic market is too small to make lasting improvements possible. But parallel price rises in the export zone may make it possible to perpetuate, at least to some extent, charges in social and economic relationships in the animal husbandry sector.

- How will these changes affect those herdsmen who have become paid herdsmen? We cannot assume that they will end up enjoying higher living standards as a second s
- What impact will the present orientation of private investments
 toward pastoral production have on productivity in the animal husbandry
 sector? The answer to the first question in fact depends on the answer
 to the second. There are two possible solutions: the first is to squeeze

a profit out of these investments by quatitatively increasing production, while aggravating the exploitation of direct producers and speculating on the market. The second would be to try and improve productivity in the animal husbandry sector by introducing technical improvements. Now bearing in mind the way private investments are currently made, there is every reason to fear that the first solution is going to be the one adopted.

possojaskoj je ski sulovi av kurimero koja od prosinca avako na je od speran In the farming sector the problems are just as grave, but they are the profile of the base of meatinged to be given by the period of the pe of a different type. Two major obstacles have to be surmounted: the per la Mouekenott Cthe now livesneet comerco sucheccess carir cloud on first obstacle is the present land tenure situation; the second is the pring . or sery a free of the mysserone feightfree. Actrovis all telescope with parlous state the cereal market is in. The second problem may be solved, safer out forces only sat commend of account and toward water the commendation if need be, by resorting to other types of production, for instance magnetic of the control of the color of the truck farming or orchard development. But the second is a much tougher กระการเกิด ได้สายสำหาก กระการ (การเกิดแก้ และ และสายสายความการ (การเสียง) การเกิดแก้จากการสายสายสาย nut to crack. Nevertheless, one experiment of this type in the Senegal . Transport volgendans i territor betterni regionements dis missones interne introperat Valley was crozed with success, at least provisionally: A trader sold the premous areas familiar of two a liste. off his capital and converted all his wealth into cash. He then returned the second ovid only nearest the test of the best second who is very second this to settle in his home village. Having gotten a portion of the villagers maivil groupid gaineras as inn lite ason a na search the search as a search and in debt to himself, he was able to buy up several hectares of land. Admittedly, this did not happen in the Toucouleur heartland where land isser degra a with the preader abonestion of private investments tenure rules are more precise in reflecting social relationships, but gabanedang taktine sein his rejections ind to meet reliablist of to comme beceved in a more recently occupied zone where shifts in land ownership may be รอพพลก เวลา ค. ก็สายเป็น ส.ศรี อร์ เกาสะสาร โดกรัฐ อศากเการ์สตรุ ศรีวิก អ្នកសម្ពេច ស្ត្រី ក្រុង ក្រុងស្ត្រី (ad) (ក្រុងដែល). (នៃ ក្រុង ក្រុង (am) មកស្រុមិស (និកសម្រុក្សម៉ូរ៉ាម៉ូននៅ

- 111 -

peace a vish distance in posts. This help process now economic

* 1

2.4.3. To what extent does the development of market accumulation and

relationships generate social tensions and conflicts?

The present level of investment capacity attained by the merchant stratum in Mauritanian society is at the moment such as to justify reference to a "national bourgeoisie". It is also sufficient to generate social and political tensions inseparable from this level of economic and social differentiation.

However, the fashion in which profits are realized does not open ologia staritoli up access to this social category to salaried employees. These profits of the stilling to see a are essentially speculative, and they are partially drawn from nongersining , whose Ville productive economic sectors. It is also true that this speculation 121 False Washing Town happens at the expense of consumers. We have no intention of rehashing dios s vala of the methods of hoarding and credit manipulation which still largely underpin trading operations. All we need point out is that these methods continue to produce the same effects as before: the producers a relacity autoconises get impoverished and lose their resources; there is large scale rural depopulation; and on the outskirts of the urban centers there is chronic overcrowding, etc.

The basic conditions for the growth of social tensions and conflicts do in fact exist, then, and it serves no purpose to pretend that Mauritanian society today is innocent of them. But other factors come into play to blunt the rougher edges of these social conflicts, or at least to disguise them.

patterns with obviously social goals. This helps process raw economic power into social prestige and political power, namely through the building up of powerful patron client networks. It also helps ensure that the wealthy enjoy an imposing presence and image on the social scene.

We must add, too, that with the exception of a few instances of increasingly gaudy spending in such areas as housing and car ownership, consumer patterns are not yet completely stratified, even if the terrible poverty of part of the urban and rural population tends to highlight differences.

Moreover, there still exist relatively ample possibilities for social, mobility, especially through the use of political influence. Many of today's fortunes were only recently made, relatively speaking. And then there are all the social and cultural values held in common, such as Islamic precepts in fact continue to play a soldering role, enhancing social unity.

Thus, even if social tensions and conflicts keep getting exacerbated it would be incorrect to speak of a totally antagonistic situation.

time (1886) which is a subject to the transfer of the property of the

Therefore of the company of the control of the cont

re , expillates that so he was of the conflicter, so

BIBLIOGRAPHY

- Adams, A. Le long voyage des gens du Fleuve. Paris: Maspero, 1977.
- Barry, B. Le royaume du Walo. Paris: Maspero, 1972.
- Bathily, A. "La conquête française du Haut Fleuve Sénégal."

 <u>Bulletin IFAN</u>, XXXIV, Serie B, 1, 1972.
- Becquemont, D. and Pierre Bonte. "Travail, Valeur, Besoins et Conscience aliénée." La Pensée, N° 173, 1979.
- Boutilliers, J.L. et al. La Moyenne Vallée du Sénégal. Paris: Presses Universitaires de France, 1962.
- CILSS Club du Sahel. Commercialisation politique de prix et stockage des céréales au Sahel, Etudes diagnostiques, Volume II.

 Ann Arbor: University of Michigan, Center for Research on Economic Development, 1977.
- Dubié, P. La vie matérielle des Maures. Dakar: IFAN Thesis, 1939. Le rachat des Horma au Trarza. CHEAM Thesis, 1951.
- Meillassoux, D. Femmes, greniers et capitaux. Paris: Maspero, 1976
- Puygendeau, O. La grande Foire au dattes. Paris: 1937.
- SEDES. Les échanges commerciaux en Mauritanie. Paris: 1968
- Stewart, C.C. <u>Islam and Social Order in Mauritania</u>. Oxford: University Press, 1975.
- Westebbe, R. The Economy of Mauritania. New York: Praeger, 1971